قولة هاليزيا<br><br>بالهعة الهكينة lلعالهية



ظاهرة التكرار في ديوان الشيخ محمد الناصر بن محمد المختار( سبحات الأنوار من سبحات الأسرار) (دراسة وصفية أسلويية تطييقية)


اسم الباحث : إبراهيم أويس
الرقم المرجعي: MAL123AX740

$$
\begin{aligned}
& \text { تحت إشراف: الأستاذة المساعدة الدكتورة فلة عبد الكريع الحرتاتين } \\
& \text { رئيسة قسم الأدب العربي والنقد الأدي - كلية اللغات }
\end{aligned}
$$

$$
\text { مr. } 1 \mu-01 \leq r \leq
$$

## الإقرار

أقرّت جامعة المدينة العالمية بماليزيا بحث الطالب : إبراهيم أويس تحت رئاسة الأسماء الآتية: The dissertation IBRAHIM AWAISU has been approved by the following:
$\qquad$
$\qquad$ : Internal Examiner| الممتحن الداخلي

: Internal Examiner | الممتحن الداخلي
$\qquad$

## إقرار

> وأقر رتُ بأن هذا البحث من عملي الخناص، قمتُ بيمعه ودراسته، و النقل والاقتباس من المصادر
اسم الطالب : إبراهيم أويس.


## DECLARATION

I hereby declare that this dissertations the result of my own investigation, except where otherwise stated.

Name of student: Ibrahim Awaisu.

Date:

Signature :

## جامعة المدينة العالمية

إقرار بحقوق الطبع وإثبات مشروعية الأبحاث العلمية غير المنشورة

إبراهيم أويس

ظاهرة الثكرار في ديوان الشيخ محمد الناصر بن محمد المختار( سبحات
الأنوار من سبحات الأسرار)
(دراسة وصفية أسلوبية تطبيقية)

لا ييوز إعادة إنتاج أو استخدام هذا البحث غير المنشور في أي شكل أو صورة من دون إذن
المكتوب من الباحث إلاّ في الحالات الآتية:

1- يمكن الاقتباس من هذا البحث والغزو منه بشرط إشارة إليه.
ץ بي بق بلامعة المدينة العالمية ماليز يا الاستفادة من هذا البحث بمختلف الطرق وذلك
لأغراض تعليمية، وليس لأغر اض بتارية أو تسوقية.
 طلبتها مكتبات الجامعات، ومر اكز البحوث الأخرى.

أكدّ هذا الإقرار : إبراهيم أويس.

## ملخص البحث

يتناول هذا البحث المتواضع إبراز جوانب أسلوبية في ديوان الشيخ محمد الناصر، و كذلك يغطي جزءا من جوانب شخصيته، وهذا الشاعر تنتمي أسرته إلى جابر بن عبد اللة الأنصاري
 ويتمتع بسطة في العلم،وفي حسن السيرة والسلوك،فالشيخ ليس عالما متبحرا في ختلف العلوم والفنون فحسب،بل إنّه مؤلف وأديب وصوفي، وخادما للعلم والدين والجتمع، حت ذاع صيته في الآفاق بمكانة علمية رفيعة، وهرعت إليه الميئات والبمععيات والمنظمات العلمية والإسلامية العالمية، مُا جعل البالاد تتمتع بككانة علمية وثقافية راقية.

تعتبر جماليات أسلوب التكرار من أبرز الظواهر البلاغية التي شغلت الباحثين قديما وحديثا، وخاصة التكرار في آيات القر آن الكريع وقصصه، واشتغالمم هذا يدلّ على الأهمية اليت تحملها هذه الظاهرة يف طياها، فعلى الرغم من كوفا كثيرة في لغة العرب، وهي من فنون القول عندهم،ففهي بالإضافة إلى هذا مظهر من مظاهر الإعجاز القرآين، والتكرار يردد الفكرة دون الشعور بالملل، فهو يوجد الفكرة بأثواب متعددة وألوان شتى، فكلّما ظهرت في لون ازدادت قرارا في النفس والفكر، وإذا هي توصل إلى القلب والعقل شعورا عاطفيا في غير إكراه ولا إلز ام.

يمثل ديوان (سبحات الأنوار) أبرز مؤلفات الشيخ محمد الناصر، فهو ديوان جامع للخيرات، يتضمن كثيرا من الفنون العر بية والأدبية، من بين هذه الفنون بلاغة التكرار، اليّ ظهرت في الديوان بصورة كبيرة صافية بمختلف أنواعها وصورها، منها التكرار الاستهالالي والأفقي، والتكرار ضمن العبارات، والتكرار المقطي والبياني، وتكرار اللازم، والتكرار الموصولي والمفصولي، و كلّها تظهر كمرآة تعكس حياة الشاعر العقلية والنغسية والاجتماعية ومشربه الصوفي.


#### Abstract

What this humble research aims at is revealing the fact that Sheikh Muhammad An-Nasir was among the renowned unique personalities that Time hardly gifts the likes of. And this is reflected in his vast knowledge, sound biography and behaviours. Sheikh was not only a famous scholar who excelled in various fields of knowledge, but an author, a literary figure and Sufi and served the course of learning, religion and society. This made him well-known in many parts of the world and made so many academic and religious (Islamic) organizations and associations go to him (for seeking of knowledge and blessing), which resulted in many cities' and countries' enjoyment of his vast knowledge and civilization. Repetition is considered one of the rhetorical devices which traditional and modern researchers paid so much attention to, and this indicates the importance of attached to it especially repetition in the noble Qur'an and its stories and this notwithstanding its multiplicity in the Arabic Language: it's part of the art of speech to them. Besides being among the devices of the inimitability of the noble Qur'an, its features include: repetition of an idea without boredom, which is presenting an idea in a different form, and whenever it's used in a particular form it adds solidity in the mind and the idea and therefore it reaches the heart and mind with lot of feelings and passion without compulsion and coercion..

Anthology of "Subhat Al-Anwar" is the noblest among what Muhammad An-Nasir wrote. It incorporates many of the Arabic Literary techniques. Among these techniques is the rhetorical device of repetition which features in the anthology in different forms. Among these are repetition at the beginning (of a sentence), repetition in phrases, sectional repetition, explanatory repetition, necessary repetition, connected and disconnected repetition etc. And all of these appear (in the anthology) as a mirror reflecting Sheikh's intellectual, psychological, social and mystical inclination as a poet. Therefore unveiling the literary and critical values of the types of repetition is another aim which this research is set to achieve.


## الشكر والتقدير

في حديث الترمذي عن عائشة -رضي الله عنها -قال عليه الصالة والسام: "لايشكر الله من لايشكر الناس"؛ لذلك أقدّم أسمى آيات الشكر والعرفان وأطيبها إلى جميع من ساعد في إبحاز هذا البحث، سواء أكانت هذه المساعدة حسيّة أم معنوية، كبيرة كانت أم صغيرة، وأخص بذلك: 1- معالي مدير جامعة المدينة العالمية الأستاذ الدكتور محمد بن خليفة التميمي -حغظه الله ورعاهلا قدّم من جهود في خدمة الجامعة، لتكون منارة علم ومعرفة يؤمها الداي والقاصي، فيه وجعل عمله في ميزان حسناته، آمين.
r- سعادة الدكتورة الفاضلة هلة عبد الكريم الحرتاني رئيسة قسم الأدب العربي والنقد الأدبي على ماقامت به من إشر اف على هذا البحث ومراجعته أكثر من مرة، وعلى ما صححت من أخطاء،
 حسنا، وسجّل عملها في عليين، آمين. r-سعادة الأستاذ الدكتور أشرف حسن عبدالله وسعادة الأستاذ الدكتور عبد اللّ رمضان، فقد جتشما عناء قراءة البحث و تعديل ما ورد فيه من نقص وقصور وهنات وسقطات إلى أن رأى النور جز اهم اللهّ خيرا.
جلنة المناقشة الموقَّرة برئاسة الأستاذ المشارك الدكتور حادر حاج وخاصة الأخ الفاضل بيطام عادل الممثل لسكر تارية الدراسات العليا. r- الأستاذ الدكتور طاهر عمد سيد فغي، والأستاذ الدكتور محمد إبراهيم عميد كلية العلوم
 مايِ وسعهما من توجيهات وإرشادات مفيدة. ع - جميع الأساتذة والموظفين بحامعة المدينة العالمية ماليز يا وخاصة كلية اللغات اليّ يندر ج تتهها قسم الأدب العربي والنقد الأدبي و عمادة الدراسات العليا.

0- الد كتور رابع موسى كنونكوسو حاكم ولاية كانو المباركة حاليا، الذي أمدّّن بمنحة دراسية أتاحت لي فرصة وصولي إلى هنا -إلى دولة ماليز يا- للدر اسة والتحصيل، ومعه وزراؤه ومناصروه.
-
ورالمناقشة معهم.
وغيرهم من الذين بذلوا ومازالوا يبذلون جهدهم الذي يضيق البحال والمقام عن ذكره، جزاهم
الله كلّ خير وإحسان.
و / لحـمـل اللّه رب الـعـا لمـنـ

## الإهداء:

أهدي هذا البحث المتواضع إلى:

- روح حبيي عمد المصطفى عليه الصاة والسلام وآل بيته وصحابته أبمعين. - روح والدي المربي التقي الزاهد الشيخ إبراهيم محمود رمة الله عليهما، ووالدتي الخنانة صفيّة أطال اللهّ بقاءها في الخير والسعادة وعافاها من جميع البلاء والبلواء. - زوجتي وحبيبة قلبي السيدة عائشة بنت الحاج، وابنت المبار كة حفصة، وأسرتي الصالحة اليت تحملّت الصبر والقلق لمفارقيَ مدة طويلة في سبيل العلم إلى هذه البلاد النائية.

فهرس الختويات

| الصفحات: | الموضوعات: | الأرقام: |
| :---: | :---: | :---: |
|  | العنوان. | -1 |
| ب | البسملة. | -r |
| ت | الإقرار. | -r |
| ث | إقرار. | -0 |
| T | Declaration | -7 |
| 乙 | الإقرار بكقوق الطبع. | $-V$ |
| خ | ملخص البحث. | - 人 |
| 2 | Abstract | -9 |
| ذ | كلمة الشكر والتقدير | -1. |
| j | الإهداء. | -11 |
| س | فهرس الختويات. | -1Y |
| 1 |  | $-1 \%$ |
| r | إشكالية البحث. | $1 \varepsilon$ |
| r | أهداف البحث. | $-10$ |


| $r$ | أهمية البحث. | -17 |
| :---: | :---: | :---: |
| $r$ | مر اجعة الدراسات السابقة. | -1V |
| 0 | حدود البحث. | -1^ |
| 0 | منهج البحث. | $-19$ |
| 0 | هيكل البحث. | -r. |
| 7 | تقسيمات البحث | -rl |
| $\wedge$ | الفصل الأول : نبذة وجيزة عن حياة الشاعر-الشيخ عحمد الناصر بن عحمد المختار كبرا-. | - Y Y |
| 9 | المبحث الأول. <br> المطلب الأول:- نسبه وولادته ونشأته العلمية. | -rr |
| 14 | المطلب الثاي:- ثقافته ووفاته وآراء العلماء والباحثين |  |
| $1 \wedge$ | المبحث الثالي. <br> المطلب الأول:- أنشطته العلمية. | - Yo |
| Y | المطلب الثاني:- آثاره العربية والأدبية. | -r7 |
| Yr | الفصل الثالي: الجانب النظري لأسلوب التكرار | -YV |
| YE | المبحث الأول. <br> المطلب الأول: مفهوم التكرار وأنواعه. | YN |
| Y | المطلب الثان: أغراض التكرار وفوئده. | -r9 |
| rr | المبحث الثاين. المطلب الأول:- الفرق بين الإطناب والتطويل والحشو. | -r. |
| rr | المطلب الثاين:- آراء العلماء قديما وحديثا حول التكرار. | -r1 |


| rq | الفصل الثالث : الجانب التطبيقي لأسلوب التكرار دراسة نماذج من أسلوب التكرار في ديوان (سبحات <br> الأنوار ) | -rr |
| :---: | :---: | :---: |
| $\varepsilon$ | المبحث الأول. <br> المطـــلب الأول:- التكرار الاستهلالي. | -rr |
| $\varepsilon \uparrow$ | المطلب الثاي:- التكرار الأفقي أو في هاية العبارة. | $-\Gamma \varepsilon$ |
| $\varepsilon r$ | المطلب الثالث:- التكرار في ضمن العبارات. | Mo |
| $\leqslant 7$ | المبحث الثاين <br> المطلب الأول:- التكرار اللازم. | -rı |
| \&q | المطلب الثاني- التكرار المقطي. | $-r v$ |
| 01 | المطــــــلب الـــثالـــــ:- التكرار البياني. | -r^ |
| 0 O | المطلب الرابع:- التكرار الموصول والمفولي . | $-r q$ |
| OV | الــــخاتــــــة. | - $\varepsilon$ 。 |
| OV | نـــتائج البحث. | - ¢ 1 |
| 09 | الجحدول الإحصائي للبحث. | - ¢ |
| 7. | التوصيات والاقتراحات. | $-\Sigma r$ |
| 71 | قائمة المصادر والمراجع . | $-\Sigma \varepsilon$ |

الحمد لله رب العالمين والصالاة والسالم على سيد المرسلين سيدنا عممد وعلى آله الطيبين الطاهرين وأصحابه الغرّ الميامين ومن تبعهم بإحسان إلى يوم الدين. أما بعد، فإنّ البلاغة العر بية بصفة عامة مع اختالف علومها وفنوفا، هي أحد علوم العربية، وهي تلكم العلوم التي كانت گتم بصون اللسان والقلم عن الخطأ في الأداء فهما وإفهاما، وهذا الفرع العلمي الذي انبثق وتأسس وتطوّر وصار علما قائما بنفسه منذ القرون الثمانية من الهجرة في مصنفات ومؤلفات ورسائل خاصة هِا، أو متناثرة ومبعثرة في بطون الكتب والمراجع في أثناء علوم أخرى، وذلك على يد رجال أفنوا حياهمم ووصلوا الليل بالنهار، وبذلوا النفس والنفيس، وتناسوا ملذات الحياة خدمة للكتاب الذي لايأتيه الباطل من بين يديه ولا من خلفه، و خدمة لمثله الذي جاء في أقوال وأفعال وتقريرات من كان أفصح الخلق إطالقا. يعد التكرار ظاهرة من الظواهر البلاغية الأسلوبية التي تستخدم لفهم النص الأدبي، وقد درسها البالغيون العرب وتنبهوا إليها عند دراستهم لكثير من الشواهد الشعرية والنثرية وبيّنوا وظائفها وفوائدها، كما أنّ دراستهم للنص القر آني والبحث ونـ في إعجازه، قد دفتتهم إلى البحث في مثل هذه الظواهر، وخصوصا أنه وردت في القرآن الكريم نماذج هائلة من التكرار، قام على دراستهم وتفسيرها بعض البلاغيين، فحاولوا تفسير هذه الظواهر وبيان دلالتها ضمن السياق القر آني' .

ومن هنا جاء اهتمام الباحث بدراسة هذه الظاهرة في شعر الشيخ عمد الناصر بن عحمد المختار الكانوي النيجيري، محاولة لكشف واستكشاف هذه القوالب الفنية لبيان أبعادها ودلالاهًا على اختالاف مواقعها سواء أكانت هذه الظاهرة في الكلمة، أو العبارة، أو الجملة، أو الحرف، والمقطع، في بداية البيت أو و سطه أوهايته على سبيل المثال. بالغة التكرار في شعر الشيخ محم الناصر، هذه الظاهرة اليّ بلت واضحة في كثير من قصائلده، اليت ترتبط -إلى حد كبير- ارتباطا وثيقا بالشاعر وبناء حياته العقلية والاجتماعية وتأملاته
(1) : ابن قتيبة، أبو عمد، عبداله بن عبد اليميد بن مسلم الدينوري، تأويل مشكل القر آن، تققيق د. إبر اهميمشس الدين، طّ، دار العلمية بيروت -لبنان-ه:

الصوفية، إذ يقوم التكرار على جملة من الاختيارات الأسلو بية لمادة دون أخرى، و كذلك الصياغة
 الظاهرة و كيفية بنائها وصياغتها وتر كيبها، وإلى أي مدى استطاع الشاعر أن يوفّق في بنائها ليجعل منها أداة فاعلة داخل النص الشعري، ويوظفها توظيفا دقيقا لتصبح أداة جمالية تتحرك فـي فضاء النص الشعري، وتنتله من السكون إلى الحر كة. ويكشف هذا الموضوع كذلك عن البناء الأسلوبي البلاغي الدقيق الذي أنتجه الشاعر النيجيري .بـماليته .


لاشك أنّ المتمِّنِّ والقارئُ لديوان الشيخ عمدد الناصر يلاحظ المقدرة الفنية اليّ يملكها الشاعر، فيقدّر تلك الموهبة المتميزة، التي تبوأت المكانة الأولى في طبقات الشعراء النيجيريين في القرن العشرين. فمحمد الناصر شاعر بمدّ يتقن فنَّ الشعر وير سم لوحاته بعناية فائقة، ما أهِّهل للتفوق
والتميز على كثير من شعر اء عصره.

وسوف يجيب هذا البحث عن الأسئلة الآتية :
1 : ما المسيرة الحياتية للشيخ عمد الناصر، ومتى وأين حصل على علمه، وماهي أهمّ آثاره وخحماته العلمية والأدبية ؟ ץ: ما مفهوم التكر ار، وماهي أنواعه، وأغر اضه، وفوائده وما الفرق بينه وبين الإطناب والتطويل،
وآراء العلماء فيه؟

ץ : كيف استخدم عممد الناصر أسلوب التكرار في قصائده؟


بناء على تحديد التساؤ لات التي سبق ذكرها يمكن أن تتخلص الأهداف في النقاط الآتية : 1: التعرف على حياة الشيخ محمد الناصر مولدا وحياة وخلقا وعلما وأدبا حت الوفاة. ץ: تحديد مغهوم التكرار لغة واصطلاحا، وأنواعه، وأغراضه، وفوائده، والفرق بين التكرار والإطناب والتطويل، وآراء العلماء فيه.
r: الوقوف على قوالب التكرار ومدى أبعاد انتشار أسلوبه في ديوان (سُبحات الأنوار)

وأسباب اختيار البـ


الموخوع:
1: يسعى البحث إلى إظهار أن التراث العربي والإسلامي والأدبي ضخم و كبير ببلدنا نيجيريا، وأكثر هذا التراث ما زال غخطوطا، كما كان بعضه يصعب الخصول عليه، وهو يمتاج إلى البحث فيه، ونفض الغبار عنه. r: تكمن أهمية دراسة مثل هذه القضايا في كوها لبنة للبناء عليها والسير على فهجها واقتفاء
آثارها في خدمة العلم الشريف وأهله.
r: بيان أنّ شعر محمد الناصر شعر جيد الأسلوب، وتظهر فيه الثروة اللغوية لما تضمنه من العلوم والفنون اللغوية الكثيرة،ومنها بلاغة التكرار. ₹: الرغبة الملحة للباحث في إظهار التراث العلمي العربي الموجود في وطنه،والحفاظ عليه بواسطة الدر اسة فيه وفق منهج البحث الجامعي العلمي. 0: لقد كان الباحث قبل هذا الوقت، معجبا كلّ الإعجاب بشعر الشاعر، منا جعله حغظ بعض أشعاره، وينشدها في كثير من الأوقات، وهو الآن شغوف للبحث في إنتاجه، رجاء أن ينفع به زملاءه الدارسين الناشئين.


مما ييدو للباحث حسب اطلاعه، أنّ هذا الموضوع هو الخطوة الأولى في بمال الدراسة والبحث فيه ومع ذلك فلقد وقف الباحث على بعض المرابع اليت لما علاقة موضو ع البحث، منها : 1: ظاهرة التكرار في شعر أبي القاسم الشابي(دراسة أسلوبية) للدكتور زهير أهمد المنصور أستاذ مشارك بقسم النقد والبالاغة-كلية اللغة العربية-جامعة أم القرى، الطبعة الثانية سنة 7 • ـ بام بدون

ويتوي الكتاب على أسلوب التكرار في شعر أبي القاسم الشابي، وميله الشديد لهذا النمط الأسلوبي، وطبيعة هذه الظاهرة وكيفية بنائها وصياغتها التي تثل تكرار اللازمة وتكرار البداية، وجعل التكرار في النص الشعري حيث ورد عنده في الجاهين: الابتاه الرأسي،والالتاه الألفقي. ץ: ظاهرة التكرار في القر آن الكريع للدكتور عبد الشافي أهمد علي الشيخ بدون الطبعة والتاريخ. يشمل الكتاب: فوائد التكرار في القر آن الكريع، وآراء العلماء في قضية التكرار في القر آن الكريع، ونماذج من الأمثال للتكرار في القرآن. ٪ 「: أو يس إبر اهيم عمود الغيظاوي "أسلوب التكرار اللفظي في القصيدة الجذبية للشيخ عبد القادر الجيلاذي"، وهي مقالة ألقاها على طلبة كلية الشيخ إبراهيم عممود غيظو غورزو ولاية كانو
 والتر بية الإسلامية غيظو، ونشر ت المقالة في صحيفة معنونة باسم الجمعية. والمقالة تتوي على التكرار اللفظي منه تكرار الحرف والكلمة والجملة، في بداية البيت أو في وسطه أو هايته. ع: أسلوب التكرار عند بعض شعراء العصر الجاهلي، وهو مشروع تخرج قدمه الأخ الفاضل نور سعيد، للحصول على شهادة الليسانس في اللغة العر بية جامعة عمر موسى يرأدوا كاتسينا نيجيريا

يتضمن البحث كيفية استخدام بعض فحول الشعراء الجاهليين أسلوب التكرار فِّ أشعارهم، وعلى رأسهم امرؤ القيس، وزهير، والأعشى، والنابغة، ولبيد، وعنترة.
أو جه الاختلاف بين تلك البحوث السابقة ودراسة الباحث في هذا الموضوع تأتي في النقاط الآتية: - الجانب النظري كاد يكون مفقودا في تلك البحوث، وهو موجود في دراسة الباحث. - لقد سار تطبيق أشعار هؤلاء الشعراء لدراسة أسلوب التكرار في ذكر رسوم الأطلال، والرعيان، والقبائل، وتمجيد البطولة، والتحريض على القتال، والذعر والخوف، والأسف والخسرة، والتهنية والفرح،والتهديد والوعيد. أما أسلوب التكرار عند الشاعرعمد الناصر فظهر في: الحب، والاستغاثة، والشوق، والتوق، والجدل، والخمريات، والحبّ الإلمي وغير ذلك من المعتقدات

- لقد كان عنصر التشويق والحبّ أداة فاعلة في أسلوب التكرار لدى الشاعر.

وأما عند غيره من الشعراء في الدراسات السابقة،فغالبيته يقع في ذكر رسوم الأطلال، والرعيان، والقبائل والتجارب والحن الحياتية .

- اتسم أسلوب التكرار عند الشاعر بروح كان منبعها من منابع الأدب الصوفيْ والرمزي، كان البعد الغزلي مصدرا مهما من مصادر الشعر الصوفي،لأن المعجم الشعري الذي يرجع إليه الشاعر لايغترق كثيرا عن المعجم الشعري الذي كان يستخدمه كبارات رجال العشق من الصوفية.


حدد الباحث ديوان (سُبحات الأنوار من سبحات الأسرار) نطاقا للبحث، وحدد أسلوب التكرار بعاله للبحث في هذا الديوان، الذي كان حجمه في الطبعة الأولى ييلغ مائة وثمان وأربعين ( ) (1) ) صفحة تقريبا،وأما في الطبعة الثانية فيقع في بضع ومائتين صفحة، ويتضمن الديوان أكثر من خمسين (• 0) قصيدة،وعدد أبياته يربو على ألف وستمائة وعشر ين (• • T ( ) .


ينتهج البحث منهجين هما: المنهج الوصفي والمنهج التطبيقي، وذلك في تعامله مع الظاهرة العلمية البلاغية الأسلو بية؛ ألا وهي أسلوب التكرار، نظرا لتنوع موضوعاةًا وفروعها مُا يوفر بحال النظر والبحث والتدقيق، ويعطي فرصة النقاش والوصف مع التطبيق والتحليل. استخدم الباحث المنهج الوصفي في وصف حياة الشاعر من الولادة حتى الوفاة، وجهوده في بث العلم وخدمة الإسلام والمسلمين عامة. وكذلك استخدم المنهج التطبيقي لتطبيق أسلوب التكرار ومدى أبعاده وصوره في ديوان الشاعر المسمى بـــــ (سبحات الأنوار).


يتكون هيكل هذا البحث من مقدمة وتشتمل على:

إشكالية البحث، أهداف البحث، أهمية البحث، الدراسات السابقة، حدود البحث، منهج البحث، هيكل البحث، تقسيمات البحث، أغراض التكرار، ثلاثة فصول، خاتثة، قائمة المصادر والمراجع.

يكتوي البحث على المقدمة والخاتمة وثلاثة فصول، و كل فصل يضمّ مبحثين كالآتي: ــأول : نبذة عن حياة الشاعر -الشيخ


عممد الناصر كبرا-.
يكتوي على مبحثين:
المبحث الأول:
المطلب الأول: نسبه، وولادته ونشأته العلمية.
الططلب الثاين: ثقافته، ووفاته، وآراء بعض الباحثين فيه.
المبحث الثاني:
المطلب الأول: أنشطته العلمية.
المطلب الثاني: آثاره العر بية والأدبية.
: الجانب النظري


لأسلوب التكرار.
يمتوي على مبحثين:
المبحث الأول:
المطلب الأول: مغهوم التكرار، وأنواعه.
المطلب الثاني: أغراض التكرار، وفوائده.

المبحث الثاني:
اللطلب الأول: الفرق بين التكرار والإطناب والتطويل والحشو. المطلب الثاني: آراء العلماء في التكرار.
المبحث الأول:
المطلب الأول: التكرار الاستهالالي.
المطلب الثاني: التكرار الأفقي.
المطلب الثالث: التكرار ضمن العبارات.
المبحث الثاني:
اللطلب الأول: تكرار اللازم.
المطلب الثاني: التكرار المقطي.
المطلب الثالث: التكرار البياني.
المطلب الرابع:التكرار الموصولي والمفصولي.

$$
\begin{aligned}
& \text { : الجانب التطبيقي. } \\
& \text { دراسة نماذج من أسلوب التكرار في ديوان (سبحات الأنوار )، } \\
& \text { ويتتوي على مبحثين: }
\end{aligned}
$$

#  <br> نبذة وجيزة عن حياة الشاعر-الشيخ محمد الناصر بن محمد المختار كبر|-. 

ويكتوي هذا الفصل على مبحثين:
المبحث الأول:يضمّ مطلبين هما:
المطلب الأول: نسب الثاعر، مولده، نشأته العلمية.
المطلب الثابي: ثقافته، وفاته، آراء العلماء والباحثين فيه.
المبحث الثالي:يضّمّ مطلبين هما:
المطلب الأول: أنشطته العلمية.
المطلب الثاني: آثاره العربية والؤدبية.

## المبحث الأول:

المطلب الأول: نسبه وولادته ونشأته العلمية.
أ-نسبه: هو الشيخ محمد الناصر بن عمد المختار بن ناصر الدين بن محمد ميزوري بن الشيخ عمر المعروف (مالم كبرا) بن عحمد المختار بن الخليفة بن صالح بن علي بن داود بن كبر فرم علو (شقيق أمير التكرور أسكيا عمد توري)، وهو من صنهاجة. Kabara farma alu ينتهي نسبه إلم سيدنا الحسن السبط بن فاطمة الزهراء بنت سيد الأولين والآخرين، و كذلك نسبه يتصل بسيدنا جابر بن عبدالله الأنصاري الصحابي الجليل المعروف من جهة جدته العاشرة'. ب-مولده:ولد الشيخ محمد الناصر كبرا بقرية غرنغاوا Kuringawa؛ من ضواحي مدينة كانو، يوم الخميس من شهر شوال، إلّا أنّ هناك تضاربا بين الآراء بالنسبة للسنة اليّ ولد ( ( ) دكتور، المتبولي شيخ عثمان كبرا ، صور بيانية في شعر الشيخ محمد الناصر دراسة بلاغية تحليلية لنماذج المختنارة، (قسم اللغة العربية


أسرة كربا، ويطلت عليها اسم: دار الذكر.

 . ${ }^{\mu}(\mathrm{p} \mid 91 \mathrm{r})$
إلا أنّ الباحث لاحظ في الآونة الأخيرة، أنّ الشيخ عمد الناصر نفسه حاول أن يؤر خ ولادته،لكن بطريق غير مباشر، وذلك عند قوله في آخر منظومته "سالة المفتاح":
 من بعد ألـ

في عام تسعة بعد ستين الـــــيت
ك $\qquad$ وثلاثمـ
$\qquad$ تثالة
 في

 سبع وعشرون إلى عشر كما .
هنا،ذكر الشيخ تاريخ هذه المنطومة؛ بأنه فرغ من نظمها في يوم الأربعاء (Y ( وهو في ذلك الحين ابن سبع وثلاثين (TV) سنة تقريبا، وبناء على هذا تكون ولادته ين عا عام
 وثمانين (へ) من (1997)، فتكون هذه السنة هي سنة ميلاده.


( Y) الشيخ الكبري، عحمد الناصر بن عحمد المختار، مقدمة كتاب: ألفية السيرة، ط1، (مكتبة دار الطريقة القادرية، كانو نيجيريا. 999 (م)، ( ( ) شيخ عثمان كبرا (الد كتور)، الشعر الصوفي في نيجيريا دراسة تحليلية لبعض نماذج ، بحث مقدم لنيل درجة دكتوره في الأدب العربي بقسم الأدب العربي، (جامعة الأزهر الشريف مصر، سنة . . . . . . . . . ( ) الشيخ الكبري، محمد الناصر بن المختار كبرا، سلالة المفتاح من منح الفتاح، (نظم مغتاح السداد لأمير المؤمنين محمد بللو)، د.ط، (مطبعة
أديبو لا، سابنغري، د.ت)، ص VT-V0.

ج-نشأته العلمية: توفي والده وهو لم يتجاوز السادسة من عمره،فقضى طفولته في بيت أحد
 به غاية الاعتناء إلى أن توفي وهو في الثالثة والعشرين من عمره.
 عند مر بيه الشيخ إبر اهيم نظغني. وتتلمذ الشيخ لطائفة من أعلام عصره ومشاهير شيوخ دهره، فكان يدرس عشرات الكتب في اليوم لدى أساتذة ختلفين له في معاهد متفرقة، و لم يمض ستة أشهر حت تفوق على معظم الطلبة الذين كانوا معه في الدراسة، و لم يهجر مسقط رأسه طلبا للعلم. ومن المعاهد اليت طاف الشيخ هـا مايلي:
 الشيخ لمدة تبلغ سبع سنوات،وتلقى منه علوما في: النحو، والبالاغة، والتجويد، والتوحيد، والمنطق.
 عند صاحب هذا المعهد : النحو، والبلاغة، والعروض، وفقه اللغة، والأدب، والتفسير، والفقه وأصوله، والتصوف، وعلم الطبيعة، والمنطق.
 على يد صاحب هذا المعهد: النحو، والصرف، والعروض، والمنطق، والتو التوحيد.
-معهد الشيخ إينوا (إمام الزاوية) في كانو حارة مينكا Mayanka، قرأ الشيخ في هذا المعهد كتبا في: الفقه، والتصوف، واللغة.
 كانو، وقد تلقى الشيخ في هذا المعهد علم الحديث ومصطلحه، والقرآن وقراءاته 「.

 (Y) دكَ (Y)


وهؤلاء هم بعض علماء الشيخ الناصر النيجيريون الذي أخذ عنهم العلوم والثقافة المباشرة، وهناك علماء لم يكونوا من أهل نيجيريا، وإنا جاؤوا إليها إما للزيارة أو المرور أثناء الحج أو الدعوة أو التعليم أو غير ذلك من الأسباب، فانتهز الشيخ فرصة وجودهم في كانو، واغترف من
بكرهم الزاخر، وهم:

1-الشيخ عبد الرحمن الغاوي، الذي وفد من غاو في مالي،وقرأ الشيخ عنده الموطأ والصحيحين، و كتب السنن الأربعة.

ץ-الشيخ معمود الجتزوري الطرابلسي،وقد تلقى الشيخ عنده علم المنطق، والمصطلح الحديث، والفقه.
r-الشيخ عمد بن الشراح القيروايه، الذي تعلم عنده علم الرسوم، والحساب، والفلك، وغير
ذلك.
ع -الشيخ شريف بن محمد بن زين العابدين الملقب بــ (شريف السماع) الجز ائري، تلقى الشيخ عنده علوما في التصوف، واللغة، والحديث، والحساب'. وانكب الشيخ عمد الناصر على الدرس، واجتهد في تحصيل العلم، كما اكتسب جلّ ملّ معلوماته العلمية اليت لاحصرلما بالقراءة والدراسة والدأب الذي لايعرف الملل، والانكباب على ذاليائر التراث العلمي الزاهر، وعلى مطالعة كتب المشايخ والعلماء الكبار، كثيرا ما يستمر يذاكر درس الـا إلى ساعة متأخرة حت يخرج لكي يكشف طلوع الفجر، فيغاجأ أن الشمس قد طلعت وهو لايشعر، فهو لاينام حتي إذا غلبه النوم أثناء المذاكرة.
 حت ذاع صيته، وبلغ مبلغ العلماء البارزين، واحتل مر كزا مرموقا، وخاصة في الأدب والحديث والتو حيد.
وصار خادما للعلم والدين والطريقة القادرية في عموم إفريقيا، وذاع صيته في الآفاق بكانة علمية رفيعة في بعض الميئات والمؤ سسات والمنظمات والجمعيات الإسلامية والعلمية والأدبية منها أنّه كان:
-أميرا لجيش الجاهد الكبير الشيخ عثمان بن فودي. -خادما للعلم والتربية الإسامامية ببلاد السودان. -مديرا بكلية الشر يعة الإسلامية الكبرى بشمال نيجيريا. - في إدارة مر كز الفكر الإسلامي في نيجيريا. -شيخا للطريقة القادرية في عموم إفر يقيا.
-عضوا في بجلس البحوث الإسلامية والعر بية بالقاهرة.
-عضوا في بجلس الأمناء لجامعة صدام حسين للعلوم الإسلامية في العراق. -خبير| في اللغة العر بية والدراسات الإسلامية بجامعة أم درمان بالسودان. -عضوا في بلنة القيادة الشعبية الإسلامية العالمية بطرابلس. - ين رئاسة جمعية وحدة الإسالام والحج في نيجيريا. -عضوا في المؤتر الشعبي الإسالمي بالعر اق.
-عضوا في الجلس الأعلى للشؤن الإسامامية وهيئة كبار العلماء بنيجيريا'. وهذه الممة النادرة مع ذكائه الخارق للعادة جعلاه يتميز عن سائر زملائه، فكان يكفظ معظم الكتب التي درسها عند أساتذته، نظمها ونثرها، ولم يتوقف الشيخ عن الذهاب إلم المدرسة حتى
 للتدريس، وخاض في ميدان التأليف، وهو ابن بضع وعشرين سنة، و ورث سجادة العلم في معهـ كبرا بعد وفاة عمّه الشيخ إبر اهيم نظغي، فقصده طلبة العلم من كل ناحية من نواحي نيجيريا

وخارجها.

المطلب الثالين : ثقافته ووفاته وآراء العلماء فيه.
أ-ثقافته: أما ثقافة الشاعر فإنّها تثير الدهشة والإعجاب، لما امتاز به من عمق الفكرة وثقوب الرأي، حيث واكب عصره من الحضارة والتقدم والرقى، عافظا على القيم الإسلامية الموروثة.
( ) أويس إبراهيم الغيظاوي، جهود الشيخ إبراهيم محمود في نشر اللغة العربية وثقافتها في منطقة غيظو بولاية كانو خلال فترة حياته

وقد توافرت عوامل كثيرة في تكوين ثقافته العميقة القدر، وهي على النحو التالي : الأسرة والججتمع: كان الشاعر قد نشأ في أسرة اشتهرت بالعلم والتربية، ليس في مدينة كانو فحسب؛بل حتي في بعض بلاد الهوسا الكبرى، فجدّه الرابع -الشيخ عمر كبرا- كان من أعلام المعرفة ومن خريبي جامعة سنكوري’ في تببكتو،و كان يقبل عليه الطلاب من بلاد كشنه وز كزك ك ونفي و كانو نفسها، وبعد وفاته ورث عريكة العلم .معهلده ابنه الشيخ عحمد ميزوري، وبعده تولى ابنه الشيخ إبر اهيم نظغني الذي تربى شاعرنا على يديه، زد على هذا أن جلّ الأسرة لم تكن تشتغل بشيء سوى العلم و خدمته وجاء البختمع رديفا لدور هذه الأسرة في التأثير على حياة الشاعر، فقد ترك البتمع آثارا بالغة في حياته، خصوصا أنه زخر بالعلماء المتضلعين، وصفاء أهله ورقتهم وبساطتهم في مناكب الحياة، حيث كان منذ أكثر من خمسة قرون ملتقى القوافل البريّة القادمين؛ إما للتجارة أو مرورا إلى الحج، فقد أبخب هذا البحتمع العديد من الفقهاء والعلماء، وازدهرت فيها الحر كة الثقافية،مما يؤهله أن يظلّ بجتمع العلوم والمعارف،وصار موطئ ركاب الطلاب والمتعلمين،وقويت حر كة التعليم العربي الحديث فيه، فكان من الطبيعي أن يتأثر الشاعر هنذا الجتمع، ويكون له دور في ابتاهه ومسيرته، وقليما قيل: إن الإنسان ابن بيئته وابن ثقافته التي تثقّف هِا.

المناقشات العلمية: دارت معارك قلمية بين العلماء في كانو، وذلك في منتصف القرن العشرين، وقد دارت هذه المعارك حول المسائل الفقهية وبعض القضايا التي تس التصوف، وهذه المناقشات قد أسفرت عن ثروة علمية هائلة، وزودت المكتبة العربية النيجيرية بإنتاجات وافرة، مابين منثور ومنظوم.

[^0]وكل" واحد من هؤلاء العلماء يكاول قدر إمكانه أن يضبط تعييره وأسلوبه، فاهتموا بالنحو والصرف والعروض والقواين واليبان والبديع.

 السبعينيات من حياته، و كان يعالج يُ مستشفى، طلب إحضار الكتب له، فكانكان يتنهز فرصة غياب الطبيب والمرضين ليواصل قراءته ومذاكرته' .


الرحلات: تغرب عن الأوطان في طلب العلا خمس فـــــــــــــوائد
~
وآداب

${ }^{r}$ $\qquad$

جرّج


شـ
حبة ماجـ $\qquad$

ويقول المثل الموساوي: "الرحلة مفتاح للعلم والثقافة"، فقد ثبت هذا المثل عند الشيخ، حيث قام بالرحالات والزيارات داخل نيجيريا وخارجها، فعلى صعيد بالده نيجيريا، فما من قطر من نواحي شرقها وغرها يمينها وشماها إلا وقد وطأته أقدام الشيخ،إما على سبيل الدعوة والوعظ والإرشاد أو الزيارة والتعليم، أو عن طريق الاجتماعات والمؤترات والندوات. وأما البلاد الخارجية العالمية فقد زار الحجاز وسوريا وفلسطين ومصر والسودان والعراق وليبيا والمغرب والأردن وعمان وتونس والجزائر ولبنان والكويت والباكستان وتر كيا، وبعض دول أوربا كبريطانيا وفرنسا وروسيا وهولند ومالطا وسويسرا والأندلس، ماعدا الدول الأفريقية البحاورة كنيجر وتشاد ومالي وغانا وبنين و كمرون وغيرها.
وقد كان هذه الرحلات والأسفار آثار عظيمة في تكوين شخصيته وثقافته،حيث تأثر ببعض شعراء النهضة الأدبية الحديثة يز بعض الأحيان'، خلاف ما كان متعارفا عليه لدى علماء نيجيريا

$$
\begin{aligned}
& \text { ( ( ) دكتور، المتبولي شيخ عثمان كبرا، صور بيانية في شعر الشيخ محمد الناصر كبرا، ص:هrه. }
\end{aligned}
$$

التقليديين، الذين كان معظمهمم متأثرين بالشعر القديم، بل منهم من لا معرفة له بوجود شعراء أمثال البارودي وشوقي وحافظ إبراهيم والعقاد وشكري والمازني، فأحرى عدم معرفتهم بشعراء الر ابطة القلمية والعصبة الأندلسية من أمثال جبران وميخائيل وإيليا أبوماضي وغيرهم ونم.

بד-و فاته: انتقل الشيخ إلى جوار ربه في منتصف الليل، يوم الجمعة، •Y من جمادى الأولى سنة (01 \& V V الموافق \& أكتوبر عام 97 19، بدار المعروفة بدار القادرية في ولاية كانو نيجيريا، وفوجئ الناس بخبر وفاته مع طلوع الفجر يوم السبت o من أكتوبر، فهرع الناس إلى داره من جميع أطراف كانو وخارجها، إلى أن غصت همم هميع الشوارع الموصلة إلى داره، فكان يوما مشهودا، وصلّى عليه أكبر تلاميذه يوسف بن عبد الله المكوراري، ودفن في مقبرة ميغغنيا، جنب جامع الكتز المطلسم. رحمة الله عليه.

ج-آراء العلماء والباحثين فيه: لقد تعددت الأقوال والشواهد اليت تشيد بكهود الشاعر محمد الناصر في كتب علماء نيجيريا وباحثيها في داخلها وخارججها، و كلّها تعترف بعلمه واجتهاده وسبقه وعبادته وأخلاقه وطيب معاشرته، ومن العسير جدا سرد جميع هذه الأقوال في مثل هذا البحال لكثركا،لكن يكتفي الباحث هنا بذكر بعض النماذج فقط:

1-يقول الشيخ يوسف بن عبدالله المكوراري في بعض قصائده:
 $\qquad$





في الـ $\qquad$ له
. ..... ${ }^{r}$
R
 $\qquad$
( ( ) راحع على سبيل المثال كتابه: (القنابل الذرية في الردّ على عيسى الوالي المدّام لسنة الحجاب المرضية) للوقوف عللى ذلك.


Y-يقول الشيخ قريب الله (الخليفة):

er


روض


ويانع


والع'...إع.

ب-يقول الأستاذ الد كتور أحمد سعيد غلادنتي:
هذه القصيدة المهملة اليت ليس فيها حرف منقوط، يعرف في اصطلاح الباغيين باسم (الأخيف)، وهي في مدح المصطفى صلّى الله عليه و آله سلم، لقد نالت القصيدة مكانة عالية بين أدباء عصرهفي القرن العشرين- بل إنّه فيما يبدو هو أول ناسخ هذا المنوال في الأدب العربي النيجيري. ومن أبياها ما يلي : أعلى سلام لأعلى الرسل أعلاما وأكرم الرسل أحلاما وإسلاما
مملء الروح أسرارا
 محمد أحمد الممود حامـي




ع -يقول الدكتو كبير آدم تدنفاوا:
( ( ) قريب الله عمد الناصر كبرا (الخليفة)، دور الطريقة القادرية في رفع مستوى اللغة العربية والتربية الإسلامية في غرب إفريقيا، (ندوة تعليم
 - ش (

"هذا الشيخ من الشيوخ الكبار الذين أسهموا مساهمة فعالة مؤثرة في بثّ العلوم الإسلامية والعر بية بين الناس في القرن العشرين، و كان إماما للطريقة القادرية في غرب إفريقيا برمتها، وليس من المبالغة إذا قلنا إنّه يندر وجود عالم من العلماء، أو شيخ من الشيو خ من له أتباع كثيرون في غرب إفر يقيا مثل هذا الشيخ، وفي العلم كان بحرا وافيا وبه اشتهر وذاع صيته '".

ه-يقول الشيخ عمد بللو بن أبي بكر القوراوي:

( ( ) كبير آدم تدن نفاوا (الدكتور)، صور الأدب العربي النيجيري وفنونه في القرن العشرين الميلادي، (رسالة دكتوره في الأدب العربي قدمت بقسم اللغة العربية، بجامعة أحمد بللو زاريا نيجيريا، سنة 9 . . . . 9 م)، ص: ON-OV. ( ) الشيخ الكبري، عممد الناصر بن عمد المختار كبرا، ديوان سبحات الأنوار من سبحات الأسرار، تحقيق خليفة قريب الله، طا، (مكتبة دار الطريقة القادرية، كانو نيجيريا، 999 1م)، ص: رM1.

## المبحث الثالي:

المطلب الأول: أنشطته العلمية:
أسس الشيخ عمد الناصر ما يز يد عن عشرين مسجدا و كلّها عامرة بالعلم والعبادة، وأنشأ ما يز يد عن ثُانية معاهد دينية وعلمية واحد منها على مستوى جامعي، وأسس ستة من المدارس الإساميمة والعر بية النظامية الحديثة على مستوى المرحلة الإبتدائية والثانوية، أما مؤلفاته فتبلغ ثلاثغائة مؤلف
 والإسلامية، وله مكتبة فيها ما ير بو على همسة آلاف بعلد تقريبا.

أ-تأسيس المدارس الدهليزية: لا أحسّ الشيخ عمد الناصر بالتحديات اليّ تواجه الإسالام والمسلمين في عصره من شت النواحي مثل حر كة المذهب الشيعي والئية الألمدية ودعاوي بعض المتأثرين بالثقافة الغربية، أنشأ نظاما تستخدم فيه المساجد لتلقى الدروس، وأطلق عليه شعار

 يدافعون هِا عن كلّ معتقداتمّم، وتكون عيوغم حذرة من الدعاوى المنحرفة والقضاء عليها بطريقة علمية، والدعوة إلى الله بالحكمة والموعظة الحسنة، والجادلة بالتي هي أحسن. وبعد هذه الزوايا هناك درس أسبوعي أطلق عليه الشيخ اسم (جامعة الرسول عليه الصالاة والسلام). هذا من ناحية، ومن ناحية أخرى كانت الحلقات تتسع للطالاب الذين يأتون من كل فج عميق زرافات ووحدانا ليتعلموا على يديه، أو ليسألوه الفتوى فيجيبهم، وهؤلاء كثيرون الي من هنا نرى أن حياة الشيخ كانت حافلة بالعلم والتدريس وخديمة أمة الإسلام جمعاء.

ب-تأسيس المدارس النظامية العربية الحديثة: فمن ناحية تأسيس المدارس النظامية لىتعليم الدراسات الإسلامية والعر بية، فإنّه أول عالم في شمال نيجيريا -فيما نعلم- قام بإنشاء مدرسة إسالمية عر بية نظامية.

بادر الشيخ إلى قبول التعليم النظامي الحديث، لا أحسّ بوجود تحديات تواجه أهل نيجيريا، وخاصة من حر كة تيارات بعض المتأثرين بالثقافة الغر بية، وانتشار الدعاوى الضالة المضلة، وبنائهم للمدارس النظامية على نمط جديد يذهب بعقول كثير من الطلبة، و كان من أهدافها صرف وجوره الناس عن التعليم الإسالمي والعربي وغرس الفاسد من العقائد في قلوب أبناء المسلمين، ولكن الشيخ سارع في إنشاء المدارس النظامية على منهج جديد ينافس تلك المدارس الغر بية ويڭمع يين الثقافة الإسلامية والعر بية و وين المنهج الحديث.
 عام 90 ام'،، وهذا الجهد هو الأقدم، وهو الأم لكل مدرسة عربية إسامية إبتدائية في شمال نيجيريا.

وبعد أن بنى الشيخ هذا المعهد،وتح ترسيخه بذل جهدا ثانيا لوضع لبنة مدرسة ثانوية إسامية عربية في مدينة كانو سنة 90^ام على غرار مدرسة العلوم العربية SAS، وسماها مدرسة الدروس الإسلامية والعر بية العالية بشاهوثي.
ثم ظهر ت حاجة ماسة إلى إنشاء مدرسة ثانوية عربية أخرى وانتهى بناؤها عام عام
وسماها كلية تراث الإسلام.

ويالحظ الباحث من هذه الشواهد أنّ الحر كة العلمية النظامية كانت جارية في نيجيريا منذ سنوات بعيدة،وذلك قبيل الاستعمار وبعد رحيلهم بقليل. و كان من نتيجة تأسيس تلك المدارس والمعاهد التي أسهمت في تشكيل جماعات للعلوم والثقافة العربية، الأمر الذي جعل نيجيريا من أبرز الدول الإفريقية اليت لا بجارى في انتشار الثقافة العربية في المدن والقرى، هذا جعل فئات
 كانوا من كبار الأساتذة في المعاهد والكليات والجامعات النيجيرية وخارجها، كما أنّ معظمهم أنشأوا مدارس أهلية خاصة في بحتمعاتمم، و لم تقف هتّهم عند ذلك،بل امتدت إلى إنشاء المدارس النظامية العربية الحكومية للمستوى الإبتدائي والثانوي، بالإضافة إلى تلك المدارس النظامية الحديثة، فأقاموا معاهد تسير على نظام جديد في تَفيظ القر آن الكريع مع تدريس بعض المواد الإضافية في التربية،واللغة العربية وغيرها، كما أنشأوا بكانب هذه

[^1]المدارس والمعاهد مؤسسات وجمعيات عربية إسلامية، مهمتها نشر اللغة العربية بواسطة التعليم والأنشطة الأدبية العربية.

ج-تلامذته: ومن جانب تلاميذ الشيخ، فإنّه من الصعب تحديد من تتلمذوا له، إذ يمكن القول بأنّه قلّما بجد اليوم في نيجيريا من يشتغل بالدراسات العربية والإسامية وليس للشيخ منّة عليه، فإمّا يكون من تلاميذه مباشرة أو تلميذ تلاميذه أو تلميذ تلميذ تلاميذه، ولكن مع هذا كلّه
لاتفوت الإشارة إلى بعض منهم، وبالأخص الذين تلقوا منه مباشرة:
1- الشيخ إبر اهيم حمود غيظو .
ץ- الشيخ أبوبكر عممود غمي (قاضي قضاة شمال نيجيريا).
「- الشيخ إدريس كلي القاضي (إمام أئمة مدينة كانو وقاضي قضاهًا سابقا).
६ - الشيخ عثمان محمد دورا (قاضي قضاة ولاية كاشنة سابقا).
0- الشيخ خضر بنجي (قاضي قضاة ولاية صو كتو).
1- الشيخ أحمد إندا صلالي -إلوري ولاية كورا.
-V الشيخ الحافظ شريف بلا غباري.

- الأستاذ الدكتور عيسى هاشم --جامعة بايرو ولاية كانو.

9- الأستاذ الدكتور عحمد كبير غلادنثي -جامعة بايرو ولاية كانو. . ا- الأستاذ الدكتور عبد الله عبا غالادني -جامعة بايرو كانو .

11- الدكتور شيخ عثمان كبرا -جامعة بايرو ولاية كانو.
آ الد الدكتور خختار أتم أمد فني جامعة بايرو ولاية كانو.
「 ع (- الأستاذ الدكتور عمد الثاني خامس درما -جامعة بايرو ولاية كانو. 10- الأستاذ الدكتور محمد عمر إلياس -جامعة ميدغري ولاية برنو. ا 17 - جنرال مرتضى محمد -رئيس جمهورية نيجيريا السابق. . الأستاذ عمر سند -أغديس جمهورية النيجر - IV وهؤلاء قلّة من كثير، وغيض من فيض، ذكروا لإثبات ما ادّعاه الباحث.

## المطلب الثالي: آثاره العربية والأدبية.

تأليفاته: لقد جادت شخصية الشيخ بإنتاجات سخية قيّمة على المكتبة العربية الإسلامية في نيجيريا والبالد الخيطة هـا، تدلّ على رسوخ قدم صاحبها في ميدان العلم والمعرفة، وعلو متزلته في الجلدّ والاجتهاد.

اختلف الباحثون في عدد هذه التأليفات منهم يرجح أنّها تبلغ • 0 ت تأليفا'، ومنهم من يذهب
 تأليفاّ، ومنهم من يرجح أهنا تبلغ . . . ت تأليف.
وقد ذكر الدكتور شيخ عثمان كبرا عن عدد هذه المؤلفات بأنّها لا تنقص عن ثالاثمائة . . كتاب، مابين منثور ومنظوم،وذكر منها TY ( 7 ( وسنكتفي بذكر بعض منها: 1- الأجوبة الناصرية في الأسئلة النيجيرية، مطبوع. إ ب- Y
r- أحسن الصريف في التعريف .مصحف نيجيريا الشريف.
ع - أزهار الحديقة في ترجمة سيدي الإمام محمد بن عبد الكريم المغيلي التلمساني.

-     - الآس والماس في رحلي إلى القاهرة وليبيا وتونس ومر اكش وفاس، خخطوط.
- 7- البشرى الكبرى في شرح نظم الكبرى، تحت الطبع.
- V تحفة الصنهاجي في نفحات صاحب المعراج صلى الله عليه وسلم، منشور.
-     - ـتفة الطالاب (منظوم يف علم النحو والصرف)، غخطوط.
- 9 - تحفة الناصر في تعداد أصحاب سيدنا عبد القادر، مخطوط.
-     - 

11- تدريس إدريس في إباحة الضرب بالبندير على ذكر الملك القدوس، خطوط.
( 1 ( صوت الوحدة (الجلة)، (تصدر بدار القادرية كانو نيجيريا. 1-r-7 . . بم)، صه.
 هr...

$$
\begin{aligned}
& \text { ( ₹) شيخ عثمان كبرا، الشعر الصوفي في نيجيريا، ص: بر } 1 \text {. }
\end{aligned}
$$

$$
\begin{array}{r}
\text { § § }
\end{array}
$$

1 - تكرير الوُصل والقُبل في تحريم الصلاة قبل الزوال وتحريم القِبل، مخطوط. - 17 تنبيه الإخوان على أن الخروج من الطريق من أكبر العصيان، خخطوط. الخبر التواتري في ترجمة مولانا الشيخ الشاذلي وبيان أنه قادري، مطبوع. 1^ 1 1 رحلة الفقير محمد الناصر إلى الأراضي المقدسة في المشرق والمغرب، خطوط. 9 1 19 الرحلة الناصرية الكنوية إلى المشاهد التمبكتاوية الكبرية، خطوط.


الجانب النظري لؤسلوب التكرار.

يكتوي هذا الفصل على مبحثين:

المبحث الأول:
المطلب الأول: مفهوم النكرار، وأنواعه.
المطلب الثاي: أغغراض التكرار، وفوائده.

المبحث الثالي:
المطلب الأول: الفرق بين التكرار والوططناب والتطويل والحشو.
المطلب الثااني: آراء العلماء في التكرار.

## المبحث الأول:

الططلب الأول: مفهوم التكرار، وأنواعه.


 أما التعريف الاصطلاحي للتكرار فقد عر برفه العلماء بتعر يفات منات منها:
 عن المعن الاصطلاحي واكتفى بقوله إنّه: "من سنن العرب فِّ إظهار الغاية بالأمر" كما قال الشاعر:
هلا بين عمنا هلا موالينا لاتيشتو بيننا ماكان مان مدفونا'. ويعرف القاضي البرجاين التكرار في كتابه: (التعريفات) هو: "عبارة عن الإثبات بشيء مرة بعد أخرى""ا.
فقد عرفه ابن الأثير بقوله: "هو دلالة اللفظ على المعنى مردداء".




( ) الثعالي أبو منصور، عبد الملك بن محمد بن إبماعيل، فقه اللغة، تُقيق: أمين نسيب، طا، (دار الجبل، بيروت، لبنان، 991 (م)؛
( ) ابن الأثير، ضياء الدين نصر الله بن محمد، المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر، تُقيق: عي الدين عبد الحميد، د.ط، (المكتبة العصرية،

والتكرار هو إلحاح على جهة هامة من العبارة، يعنى هـا الشاعر أكثر عنايته بسواها، وهو بذلك ذو دلالة نفسية قيمة ، تفيد الناقد الأدبي الذي يدرس النص، ويحلل نفسية كاتبه، إذا وضع في أيدينا مفتاح الفكرة المسلطة على الشاعرّ. ويذهب الد كتور محمد مفتاح بقوله عن التكرار إلى : "أن تكرار الأصوات والكلمات والترتيب ليس ضروريا لتؤدي الجمل وظيفتها المعنوية والتداولية، ولكنه (شرط الكمال) أو "عحسن" أو "لعب لغوي"٪ ويخلص الباحث من هذه التعريفات إلى أنّ التكرار فن قولي بلاغي أصيل عريق متمكن ذو وسيلة بيانية ينبع من الفطرة، وتدفع إليه مواقف الحياة،وتقتضيه مقامات لايلبيها مثله،وتستدعيه أغراض جميلة يؤدي إليها، بما له من أثر في المعنى، وتأثير في النفس، فقد قيل: الكالام إذا تكرر

ب-أنواع التكرار: وينقسم التكرار إلى أنواع منها: تكرار الصّوت، وتكرار الحرف، وتكرار الكلمة، والتكرار الاستهلالي، التكرار النهائي أو الأفقي، والمقطعي، والتكرار البياني، وغير ذلك.

والتكرار ليس فقط بحرد تكرار اللفظة في السياق الشعري،وإنما على ما تتر كه هذه اللفظة من أثر انفعالي في نفس الملتقى،وبذلك فإنّ التكرار يعكس جانبًا من الموقف النفسي والانفعالي، ومثل هذا الجانب لايمكن فهمه إلا من خلال دراسة التكرار داخل النص الشعري الذي ورد فيه، فكلّ

تكرار يكمل في ثناياه دلالات نفسية وانفعالية خختلفة تفرضها طبيعة السياق الشعري . ا-التكرار الصوتي: قسم الباحثون التكرار الصوتي إلى ثلاخة أنواع، وهي:

$$
\begin{aligned}
& \text { ( ( ) شر تح عصام، الظواهر الأسلوبية في شعر بدوي الجبل، ص:r. }
\end{aligned}
$$

النوع الأول:- تكرار الصوت بعينه في أوائل الكلمات المتوالية، ويعرف بالتجانس الاستهاليا وتته كلمات تتجاور بعضها مع بعض بتاورا مباشرا، و كلمات يفصل بينها عنصر أو أكثر، ، والتجانس الاستهالي إما صوتي بحت بيث يك يكون المكرر و وحدات (مورفيمات) كالسوابق من من

 صوتيا صرفيا بأن يكون أحد الحرفين من البنية، والآخر وحدة صرفية. النوع الثالث:- تكرار الصوت عبر حدود الكلمتين المتواليتين، أي بين المقاطع، وهو خلفيا أمامي، متى كان أحد الحرفين آخر مقطع في الثانية، ويدخل في ذلك التجانس الناشئ عن القلب والإبدال' .
r-تكرار الحرف:
 وصائتة vowels، والصامتة هي المعينة بظاهرة التكرار، ولها يُعزى الفضل فيُ بنية الكلمة والعبارة والبيت والقصيدة ككل، ويز يد من قيمة التر كيب الصوتي ويتحقق ذلك من خلال جرس الحرف،

 r-التكرار الاستهاليلي : وهو تكرار كلمة واحدة أو عبارة في أول بيت من بمموعة أبيات متتالية، للتأكيد أو التنبيه أو إثارة التوقع لدى السامع للموقف الجديد لمشار كة الشاعر ونبضه الشعريّ". ومثال ذلك قول بدوي جبل " في قصيدته (الشهيد)": إذا الحر لم يملك وثوبا على الأذى فـلى فمن بعض أسماء الردى: الحق والصبر

 عانظة الاذذية بسوريا.


طيّاته أبعادا إيحائية، تنسجم والموقف الذي يعيشه الشاعر '.
ع-التكرار البياني:

وهو الذي يأتي لرسم صورة، أو لتأكيد الكلمة أو العبارة، تتكرر دائما في القصيدة، وقد يمتد هذا التكرار ليشمل بيتين متتاليين، والغرض العام منه هو إثارة المتلقي وتوجيه ذهنه غو الصورة المتحضرة، خللق مايسمى لخظة التو افق الشعوري بين المبدع والمتلقي، سواء أكان هذا التكرار في بداية القصيدة أم و سطها أم فايتها' . مثال ذلك قول بدوي الجبل في قصيدته "لاتنكري الماضي":


لقد عبّر الشاءر من خلالل تكرار البيان عن موقفه الغزلي، بتضافر بجموعة من من الأصوات
 هـ هـالتكرار المقطي:




 للمعثن الأساسي، الذي تقوم عليه القصيدة'.

ฯ-التكرار النهائي أو الأفقي:
 القافية الأولي، وهذا الذي يسمّيّه معجم الانصطلحات العربية في اللغة والأدب بي بـ بـ (تكرار النهاية)".




 يسهم فيُ فهم أبعاد التحربة الشعر ية، والعلاقات البديعية المتوعة القائمة على أساس التكرار بكلّ أنواءه؛.

## الططلب الثاني: أغراض التكرار وفوئده.

$$
\begin{aligned}
& \text { (Y) شر (Y) }
\end{aligned}
$$

أ-أغراض التكرار: وللتكرار أغراض كثيرة منها:
1- غرض التأكيد وتقرير المعنى في النفس، كقوله تعالى: $\}$ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ . ثُمَّ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ
 (العسر) ليدلّ على تقرير المعن في النغس.

 سبحانه وتعالى كلمة "رأيت" و "رأيت" لطول الفصل بين الكلمة الأولى والثانية. r- الاستيعاب، كقولك: قرأت هذا الكتاب بابا بابا، فصال فصلا، سطرا سطرا، وفهمته كلمة كلمة.


"إن" لز يادة الترغيب في العفو والر حمة.

ه- الترغيب في قبول النصح باشتماله المخاطب لقبول الخطاب، كقوله تعالى: $\}$ وَقَالَ الَّذِي آمَنَ

 7-التنويه بشأن المخاطب، نو : "إن الكريم ابن الكريم ابن الكريم يوسف بن يعقوب بن اسحاق
بن إبر اهيم"

V-الترديد، وهو تكرار اللفظ متعلقا بغير ما تعلق به أولا خو: السخي : قريب من الله، وقريب من الناس، قريب من الجنة. والبخيل : بعيد من اللّ ، بعيد من الناس، بعيد من الجننة" .

$$
\begin{aligned}
& \text { ( ) ( ) سورة التكاثر، آية: ז-؟ \&. } \\
& \text { (Y) سورة الشرح، آية: 0 (Y) }
\end{aligned}
$$

$$
\begin{aligned}
& \text { (0) سورة غافر، آية: }
\end{aligned}
$$

(T) (T) سيد أهمد الماشي، جواهر البلاغة يُ الماني والبيان والبديع، جr، ص: . .
^-التلذذ بذكره، نو قول مروان بن حفصة: سقى الله بندا والسلام على بند فكرّر كلمة (بند) ثلاث مرات من أجل التلذّذ بذكرها.
Q-الإرشاد إلى الطريقة المثلى، كقوله تعالى: سبحانه وتعالى كلمة "أولى لك" لإرشاد العباد إلى الطريق المثلى. - ا -التخسير، كقول الحسين بن مطيرَّ يرثي معن بن زائدة:
 للمساحة موضعا
$\qquad$ كان منه الل $\qquad$ ويا قبر معن كيف واريت جوده مترعا
فالغرض من تكرار (يا قبر معن) هو إظهار الأسى والتحسر إلى معنّ٪ •

ب-فوائد التكرار: للتكرار فوائد كثيرة يستخدمه الأديب الخبير والكاتب القريح والشاعر المرهف، وهو أحد الأدوات الفنية الأساسية، ويساعد في فهم النص شعره ونثره، كما يستعمل في التأليف الموسيقي ويرسمه رسما جميالا. ومن فوائد التكرار وحسنه في كالام الله عز وجل التثبيت لرسوله عليه السلام والمؤمنين،والموعظة والتخويف هم والترغيب في طاعة الله والتحذير من معصيته، وإعادة القصص وضرب الأمثال فيها نفع بتكرار الزجر والوعظ وعظيم موقعه من النفس وتوفيقه للقلب والتثبيت على طاعة الله، والتذكير بجنته وناره.
وللتكرار فوائد كثيرة منها على سبيل التمثيل لا الخصر: ا-إن التكرار يقوم بدور كبير في تأكيد الخطاب الشعري أو ما يشبهه من أنواع الخطاب الأخرى الإقناعية.
( ) سورة القيامة، آية: عץ-0 .
( ( ) ( الخسين بن مطير بن مكمل الأسدي .وهو شاعر متقدم فُ القصيد والرجز، من غضرمي الدولتين الأموية والعباسية،ومدح المهدي بأروع ع قصائد.
r-لاشك أنّ التكرار يدلّ على أهمية الكلمة المتكررة سواء أكانت اسما أم فعلا أو جملة، لأّها يبعلها النقطة المركزية اليت يدور حولما الشعر.
ب-التكرار يعطي الدارس مغتاحا للفكرة المتسلطة الكامنة في نفسية الشاعر. ع -أداة أدبية لما دور جمالي في النص مثل كلّ الأساليب البلاغية الأخرى، بشرط أن يأتي التكرار في مكانه في النص، لكي يقوم بدوره.
0-تأكيد بعض المعانى ، والإلحاح عليها، لتأكيد رؤية محددة في النهاية. Y-التكرار يضيف البعد الغنائي أو الروح الغنائية للنص، لأنّه يشبه القافية في الشعر بشكل أو بآخر. V-يضيف الدلالة الساخرة، التي تنقد أوضاعا بعينها، أو أشخاصا، أو مواقفا، أوأحداثا، أو سياسيات، أو سلو كيات. وبتدر الإشارة إلى أنّ الجانب الإيقاعي في الشعر قائم على التكرار، فبحور الشعر العربي تتكون من مقاطع متساوية، والسرّ في ذلك يعود إلى أن التفعيلات العروضية متكررة في الأبيات، فمثلا في بكر الرجز:

مستفعلن مستفعلن مستفعلن مستفعلن مستفعلن مستفعلن هذا، بالإضافة إلى أن التفعيلة نفسها تقوم على تكرار مقاطع متساوية. وهذا التكرار المتماثل أو المتساوي يحدث جوا موسيقيا، فالإيقاع ماهو إلا أصوات متكررة، وهذه الأصوات المتكررة تثير في النفس انفعالا ما، وللشعر نواح عدة للجمال أسرعها إلى نفوسنا ما فيه من جرس الألفاظ وانسجام توالي المقاطع وتردد بعضها بقدر معين، و كلّ هذا ما نسميه . كو سيقى الشعر '.
( ( ) دكتور إبراهيم أنيس، موسيقى الشعر، ط1، (المكتبة العصرية، صيدا، د.ت)، ص: م.

## المبحث الثالي:

الططلب الأول: الفرق بين الإطناب والتطريل والحشو .
 على قدر ه، والإيماز : بأنّه أداء المعنى بلفظ ناقص عنه،واف بلـ به' .
و كثير ما يختلط الأمر على بعض الدارسين فلا يكاد يفرق بين تلك المصطلحات الثلاخة على الرغم من أنّ علماء البالغة القدامى قد أشاروا إلى هذه الفروق في مؤلفاقمّ وغخصّ بالذكر : ( ) جامعة المدينة العالمية ماليزيا، كتاب المادة، دراسات بلاغية، • . .

أولا: الإطناب : "أطنب في الشيء إذا بلغ كأنه ثبت عليه إرادة للمبالغة فيه، ويقولون طنب


 أو الدعاء، أو التذييل، أو الترادف، أو ذكر الخاص بعد العام، أو التفصيل بعد الإجمال...'

ثانيا: التطريل: أنّا التطويل فهو عكس الإطناب، أي هو الككلام الذي تزاد فيه الألفاظ بغير الفائدة
 لايؤدي إلى فساد المعنّ" ". أما التكرار فقد سبق القول فيه.

ويالحظ الباحث منا سبق من البيانات عن الإطناب الذي هو أداء المعنز بأكثر من عبارة سواء




 معيب فِ البيان، و كالاهما عكعز ل عن مر اتب البا الباغة.





[^2]تكرارا يأتي لفائدة، وأمّا الذي يأيَ من تكرار لغير فائدة فإنّه من التطويل أو الحشو، وهو أنحصّ منه فيقال حيئذ: عن كلّ تكرار يأتي لغير فائدة تطريل، وليس كلّ تطويل تير تكرارار لغير فائدة'".

## الطلب الثاني: آراء العلماء في التكرار.





 (العمدة) لابن رشيق، و كتاب (الثل السائر) لابن الأثير، و و (الإتقان) للسيوطي، و(التكرار بارئنائة) للدكتور إبر اهيم الخولي وغير ذلك. وعلى ذلك كان مستوى دراسة هذه الظاهرة -العلمى والعملي عند نقادِ الأدِ الأدب ودار سيهي


 اقتصر درس النحاة للتكرار غالباً على لون واحد منه هو ما أسموه بالتو كيد اللفظي،ولكّنّنا ندرس
 الحديثة .
لقد تضاربت آراء العلماء فيْ التكرار وكلّ واحد منهم له رأيه فيْ ذلك، فنأخذ على سبيل المثال من القدامى:
1- أبو عثمان الجاحظ (ت (ت مر00):
 الساهي، كما أن ترداد الألفاظ ليس بيريب مالم يكاوز مقدارَ الحاجة ويغر ج إلم العبثـ... '".


وي هذه العبارة يلاحظ الباحث، بيان الأمر الداعي إلى التكرار والترداد ولضابط المفرق بين ما يكون عيبا وما يكون بالغة، كما فيه إعالان لسبب الترديد القر آين للقصص والأخبار، ثم إنّه يرى تحديد المو اقف الباعثة على التكرار أمر اعسيرا، فيذكر ويعلل لعسره بقوله: "وضبط الحاجة إلى الترديد والتكرير غير منكن، لأنّه أمر يتصل بأقدار المستمعين، ومن يڭضر الحديث من العامة والخاصة"
r- ابن فارس (ت • q هo) :

وابن فارس في كتابه (الصاحي) الذي بين سنن العرب في كالامها يقول: " ومن سنن العرب التكرار والإعادة إرادة الإبلاغ بسسب العناية بالأمر والموقف الخطابي ..." "ا r- ابن جني (ت r +
لابن جين في خصائصه (باب في الاحتياط) يقول في مستهله: "اعلم أن العرب إذا أرادت المعنى مكنته واحتاطت له، فمن ذلك التو كيد وهو على ضر بين: تكر ار اللفظ وتكرار المعنى؛. ६- ابن رشيق (ت 7 - عه) :
قسّم ابن رشيق في كتاب(العمدة) التكرار إلى ثلاخة أقسام : تكرار اللفظ دون المعنى، وهو الأكثر، وتكرار المعن دون اللفظ،وتكرار اللفظ والمعنى، وقد حكم بأنّه -أي الأخير- الخذلان بعينه ومنه ماهو عكس ه - أبوبكر الباقلالي (ت ع ع ع):

[^3]
 العالية والبلاغة السامية" ".


 צ- ابن الأثير (ت ت (ت OTV):






غرضان غتلفان، والنوع الثاني من التكرار المفيد هو الذي يكون في اللفظ والمعن.
-v - جلال الدين السيوطي (ت 1 190):

نرى السيوطي قد ربط أسلوب التكرار بكحاسن البالانة والفار والفصاحة في إظهار الغار الغاية بالأمر، كونه
 التو كيد، وهو من عاسن الفصاحة" أ.
( ) ( الباقا(ين، الإمام القاضي، أبو بكر عمد بن الطيب، الانتصارات للقر آن الكريم، غُقق: السيد الدكتور عالي عبدالمططي، طب، (دار الأمة، بيروت-البنان، 99V 9 م)، ص: . . .
 ص
( (r) ابن الأئير، ضياء الدين نصر الهُ بن عمد بن الأثيّي . الثل السائر، ص:\$v\& ا.


$$
\text { العصرية، لبنان، } 911 \text { (1)، جr، ص: } 199 .
$$

التكرار يعتبر أسلوبا من الأساليب الحديثة بالرغم من وجوده فين الشعر العربي القديم، لأنّه يعدّ ظاهرة بارزة في نتاج الشعر الحديث،فلا يخلو أي ديوان من هذه الظاهرة، وهذا كلّه لما له من دلالات فنية ونغسية، يقول عبد الحميد جيدة مؤيدا هذه الفكرة: "التكر ار له دلالات فنية ونغسية يدل على الاهتمام بموضوع ما يشغل البال سلبا كان أم إيمابا، خيراً أو شراً جمهيالا أم قبيحا،
 ويذكر رمضان عبد النواب في وزن (فُعل) وهو ثلاثي مضعف العين أنّه ينتج بتكرار عين
 تأكيد في اللفظ والمعنى، وتأكيد في المعنى دون اللفظ ومنه المفيد وغير المفيدّ . ويذهب حمد بنيس في إشارته لأهمية التكرار في كتابه: (ظاهرة الشعر المعاصر في المغرب) ير بط
 دلاليا، وقد لاحظ أن الشاعر حين يكرر بعض المفردات والتر اكيب في شعره، فإنّه يهدف من وراء ذلك إلى التعويض عن أدوات الربط اليت تؤدي إلى رتابة النص وسقوطه؛ . نظر محمد عبد المطلب إلى التكرار من ناحية بلاغية في كتابه: (بناء الأسلوب في الشعر الحداثة) إذ يقول: "إنّ التكرار هو المثل كلبنية العميقة التي تحكم حر كة المعنى في غتلف أنواع البديع، ولايمكن الكشف عن هذه الحقيقة إلا بتتبع المفردات البديعية في شكلها السطحي، ثم ربطها بكر كة "المعنی"
 تأتي في الشعر نراها في الكالام العادي إلا أنّه عشوائي في الكالام العادي، أما في الشعر فيحدث التكرار وقفا لأنماط معينة"

$$
\begin{aligned}
& \text { (7) المرجع السابق، ص: 10 } 10 \text { (7 الا }
\end{aligned}
$$

أما عزّ الدين علي السيد فينظر إلى التكرار بقوله: "التكرير مر ادفه العام التكرار، ويظهر في كلّ منهماحرف الراء مرتين، والراء بذاته حرف له صفة التكرير، لأنّه عند النطق به ساكنا لتا لتحديد
 يكرره '"وقد سمّاه أيضا التماثل، ويرى أنّه المعنى الأدقّ للتكرير . يقول رجاء عيد في التكرار: "... إذ يتميز التكرار في الشعر الحديث عن مثيله في الشعر التراثي بكونه يهدف بصورة عامة إلى اكتشاف المشاعر الدفينة، وإلى الإبانة عن دلالات داخلية فيما يشبه البث الإيمائي، وإن كان التكرار التراثي هِدف إلى إيقاع خطابي متوجه إلى الخارج،فإن التكرار الحديث يتزع إلى إبراز إيقاع الدرامي " يرى الباحث من هذه التجولات أنّ ظاهرة التكرار عند العلماء القدامى أكثرها تعرض في دراسامٌم المختلفة في الأسلوب القرآني الذي تناولوه بالدرس والتحليل، ويلاحظ الدراسات القرن الثالث الهجري بالقر آن الكريع، كانت عظيمة وأخذت بالتطور بصورة مطرد، وابّههت للنقد الأدبي والبلاغة وظهرت بشكل واضح ما بين القرن الثالث إلى القرن الخامس.

حيث تداخلت الدراسات وامتزجت وظهر ابلجمال في الأسلوب القر آني، فكانت دراسة أسلوب القر آن تعتمد على البالغة. و كانت البلاغة تعتمد على الشاهد القرآين لتستعين هِا في توضيح
الاصطلاحات وتثبيتها في الزمن إلى جانب الشواهد القر آنية والشعر ية والأدبية.

ولعل الدراسات التي تناولت التكرار في القرآن الكريم هي من أقدس وأقدم الدراسات وأشرفها وأكثرها الاحتواء والبروز في القديم على ألوان ختلفة من الإعجاز، ولعل التكرار واحدا من تلك الألوان اليّ يبدو فيها الإعجاز جليا.

وقد تطورت هذه الظاهرة واتسعت بكالاقا في الدراسات الحديثة وأخذت منحا جديدا، إذ قَدف صورة عامة في اكتشاف المشاعر الدفينة للنص، وإلى الإبانة عن دلالات داخلية فيما يشبه البث الإيمائي، وتسعى إلى إبراز الإيقاع الدرامي وتتفاعل مع الجرس والمو سيقة في تخريك النص

(Y) رجاء عيد، لغة الشعر، قراءة في الشعر العربي الحديث، د.ط، (منشأة المعارف، الإسكندرية، مصر، دت)، ص: . الـ.

الأدبي وإيصاله مباشرة إلى القلب والعاطفة، لذا صارت هذه الظاهرة كسلاح حاد أخذه النقاد الخدثون يقيّمون هِا النصوص الأدبية في الدراسات النقدية الحديثة واعتنوا هـا أكثر بعناية غيرهم.

دراست نماذج من أسلوب النكرار في ديوان (سبحات الأنوار )

ويكتوي هذا الفصل على مبحثين:

> المبحث الأول: يضمّ ثلاثت مطالب وهي: الطلب الأول: التكرار الالوتهلاليلي.
> الطلب الثاني: النكرار الأنقي.
> الطلب الثالث: النكرار في ضمن العبارات.

المبحث الثاني: يضمرأربعة مطالب وهي: الطلب الأول: تكرار اللازمم.
الطلب الثاين: النكرار المططي.
الطلب الثالث: التكرار اليبايني.
الططلب الرابع: التكرار الموصولي والفصولي.

المبحث الأول:

المطلب الأول: التكرار الاستهلالم:
ومن أمثلة هذا النوع في ديوان الشاعر قوله من بحر البسيط من قصيدته (ياساكن البغداد) مكررا فيها ياء النداء:

يا


صاحب


يا






ــالِّق
رو ا إلى الح

عــــــــــنـي




$\qquad$
$\therefore$ 'إِ.... $\qquad$
يتمحور أسلوب هذه القصيدة حول صورة أساسية، وهي صورة الحب والشوق والرجوع إلى مولانا سبحانه وتعالى، من خلال النداء والتحفيز و السير الجلاد الحثيث إلى الشيخ عبد القادر الجيلاذي، المؤلف من الوحدات "يا" و "يا أيها" و "سيروا إلى".

وي مطلع القصيدة بدأ الشاعر بنداء صاحب البغداد وهو الشيخ عبد القادر الجيلاني، لأنّه
صاحب البر كة والإرشاد والسير إلى الرحمن والسعادة من كثرة ذكر الله والعبادة التي تتأثر هـا


فالشاعر كرر أسلوبه في النداء لتوجيه عقل المخاطبين إلى القيمة في ذكر الل山،وقد استعمل أسماء متنوعة تشجيعا وتحفيزا لعدم التكاسل في هذا السير، منها: "الفتيان، الشجعان، الشبان، العشاق، التوّ|ق" ناداهم بكلّ هذه الأسماء ترغيبا هم مع جذب المتلقي إلى استماع نصائحه،لذلك ذكر بعض صفات الله تعالى مباشرة، وهو: "الرحمن، المنان، الحنان، الديّان، الخلّاق، الفتّاح"، وقد استخدم الشاعر صيغ المبالغة لز يادة المعنى وضوحا ولتقوية أثرها في النفس. و كذلك استعمل الشاعر صيغة الجمع في "كيسان" و "الأقداح"، لأنّه يرجو من المولى عزّ وجلّ أن يغسل قلبه من الرَينِ ويخلصها من الأحزان والأتراح الذي يوحي إلى ضد ذلك ولو لم يلمّح به،لكن الشاعر صرح به من شدة الاحتياج !إلى "تطرب" وإلى "الأفراح"، وأتى بالجمع دون المفرد لتأكيد المعنى.
( ( ) الشيخ الكبري، عمد الناصر بن المختار كبرا، ديوان سبحات الأنوار من سبحات الأسرار، ص: VV-VT.

و كذلك كرر كلمة "سيروا" خمس مرات، والأمر هنا يدل على الحال والمستقبل، ومعنى ذلك
ألا ينقطعوا عن هذا السير، لأنّ السير في الليل أنفع وأسرع عند المسافرين من المشي في النهار يقول المثل العربي: عند انبلاج الصباح يحمد القوم السرى- لاسيما السير المعنوي،إلى: الخلّاق

والمنان والديان سبحانه وتعالى.
واستعمل الشاعر الأفعال المضارعة ليوحي للمخاطب بالاستمرار في الأعمال التي يرشده إليها
والسير عليها،من مثل: "تجلب، تذهب، ترقص، تطرب، تنشر".
كذلك الحال في استخدام ألفاظ "الأقداح، الراح، الأفراح، الأتراح، الأرواح، الأشباح، الفتاح"
فكلّها ترن في الأذن رنينا لذيذا.
والراح التي يشرها المخاطبون الذاكرون في حضرة مولانا سبحانه وتعالى في الأقداح المذكورة آنفا، وهي هُذّب الأتراح والأحزان وتلقي فرحة في القلوب وتطرب الأرواح بشرهِا وتنشر

الروائح الطيبة.
وهذا التكرار يسمى التكرار الاستهلالي، وقد أدّى بعض وظيفته، وهي التأكيد والتنبيه وإثارة
التوقع الجلديد لمشار كة الشاعر في إحساسه وشعوره.

المطلب الثاي:: التكرار الأفقي أو في هاية العبارة:
وقد جاءت الكلمة المكررة في النهاية بصيغة تركيبية متنوعة في شعر الشيخ عحمد الناصر، ومن
أمثلة ذلك قوله من بحر الهز ج:




وة الله


1


و كن جوعان عطشانا


لأنّ تكرار النهاية دائما "يقوم .مدّ النفس الشعري ويعطيه مبرّرات التوصل إلى ماوراء العبارة ويؤ كد المعاين الممهدة قبله، لأنّ الشاعرية تضخى وهي الروح المنبثقة""، لذا إنّ الأنماط التكرارية تتمحور في أبيات القصيدة لتقديم بمموعة دلالات وإيحاءات تعتمد على توافق ذهين ونفسي وتأملي لدى الشاعر، يأخذ التكرار من أفق القصيدة دلالة إيقاعية مر سومة، إنّه ير يد تأكيد اللذات حت تبقى عليها النفس في زمن واحد، لكنّه يحرك هذا الزمن بأشكال متعددة، ويسهم هذا التكرار في عملية الإيماء وتعميق الصورة في ذهن المريد،وهو في أغلبه أسلوب دال مقصود، وذلك ماييعده كونه يوحي بأنّ تلكم الأعمال شاقة تحتاج إلى التحمل والصبر للسير عليها كما ينبغي ألّا يكبطه الكسل والعجز وعدم القدرة،لذا يدعو أتباعه إلى التمسك هِا، مُا يوهم الاعتقاد بأنّه لايتجاوز

حدود حالة من أحوال الصوفية في الحبّ الإلمي. يقول في غرض التلذذ بذكر لفظ الجلالة:
أيا اللهّ يا الله يا هو ياه أيا اللهّ يا اللهّ يا هو ياه أنلنا بأسرار البي مواهبا . ما قا قد حوى من سر سر خفا

أيا اللهّ يا اللهّ يا هو ياه أيا اللهّ يا اللهّ يا هو ياه عا قا قد حوى من صدره النير الذي به نور كل الخلّق من جدواه

أيا اللهّ يا اللهّ يا هو ياه أيا اللهّ يا اللهّ يا هو ياه
 أيا الله يا الله يا هو ياه أيا اللهّ يا اللهّ يا هو ياه ...إلّخ「

المطلب الثالث: النكرار في ضمن العبارات:
 والتأملية التي شكّلها في كثير من قصائده،ومن هنا فلا يكوز أن ينظر إلي التكرار على أنّه تكرار ألفاظ بصورة غير متصلة بالمعنى، أو بالجو العام للنص الشعري؛ بل ينظر إليه على أنه وثيق الصلة بالمعن العام .

$$
\begin{aligned}
& \text { ( ( ) (1) }
\end{aligned}
$$

والمراد بالتكرار في ضمن العبارة هو تكرار الكلمة ضمن العبارة دونــــــما تقيد بتتابع معين،
وقد جاء هذا النوع من التكرار في شعر الشيخ محمد الناصر، وأمثلة ذلك قوله في بحر المديد:
 يا خـ الله


يا رسول الله
حدق بي $\qquad$ ــيران تـ و وإذا

يارسول الله
ـفزعين


كـرات

$\qquad$ فلت

طب
يا رسول الله
 $\qquad$


سندي
يا
الله
رسول يا

يا كا
5 $\qquad$





يا رسول !بل

بك
ـانية $\qquad$
 $\qquad$ كـر بي حتى لا أف
بك حتى

$\qquad$ ذ



 ! ,
بك حتى لات $\qquad$ ط $\qquad$
طش بي....إنُ .
لقد حاول الشاعر أن يمجل من صور التكرار أداة جمالية تخدم الموضو ع الشعري وتؤدي وظيفة أسلوبية تكشف عن الإلحاح أو التأكيد الذي يسعى إليه في تصوير عمق العشق والحب لرسوله عليه أفضل الصالة والسالم، ويلجأ إليه عند النكبات والمصائب الدنيوية والآخروية، ويجعله كاشفا فمومه وغمومه، ومعينا له على النوازع الأربعة: الهوى، والشيطان، والنفس، والخطايا، كما يقول في إحدى قصائلده:
$\qquad$ يا
 أَنَ $\qquad$
 $\qquad$ : ${ }^{r}$ $\qquad$ ؤُف ونف

والتكرار عند الشاعر قد تأثر ببعض جوانب حياته وتحاربه الخاصة التي لابد من إبرازها، فغلب عليه التداعي والتماثل في معظم صوره،لذلك ما كان التكرار ليكون عند الشاعر لولا حاجته الملّحة للكشف عما يدور في ذهنه من إبراز أفكاره التي قد أصبحت هي عمدة وصورة من صور التكرار، كما يثير وجدان السامعين نحو الذات الخمدية، فالمعاناة والألم تبدو واضحة في معظم شعره، و كأنه بذلك يكرر هذه المعاناة في كلّ نمط تكراري على اختلاف أشكاله، لقد بنح الشاعر -ـين نظرنا- في تصوير مشاعره وأحاسيسه وإيصالها عن طريق تكرارها إلى قلوب السامعين، فالتكرار يهيّج الانفعال ويثير العاطفة.

$$
\begin{aligned}
& \text { ( ' ' البطش: الأخذ بالعنف أو التمسك بالقوة. }
\end{aligned}
$$

$$
\begin{aligned}
& \text { (3) والأفك: هو الذلات والخطايا. } \\
& \text { ( ₹) الشيخ الكبري، مُمد الناصر بن المختار كبرا، ديوان سبحات الأنوار من سبحات الأسرار، ، ص:عه. }
\end{aligned}
$$

## المبحث الثالي :

## المطلب الأول: التكرار اللازم':

ييتاج تكرار اللازمة إلي مهارة ودقة بيث يدرك الشاعر أين يضعه فيجيء في مكانه اللائق، ويضفي عليه الشاعر بصمته فيبعث الحياة في الكلمات، والتكرار رغم سهولته وقدرته على ملء البيت وإحداث مو سيقي ظاهر ية،،إلا أنّه يستطيع أن يضلل الشاعر ويوقعه في مزلق تعبيري. لقد استخدم الشاعر تكرار اللازمة في شعره بشكل ثابت مستقر،شأنه في ذلك شأن حالته النفسية والاجتماعية والتأملية، فبدت اللازمة عنده يين تكرار الكلمة وتكرار الجملة الشعرية، متفاوتة يف عدد مرات التكرار، مع إحداث تغيير طفيف في هذه القوالب. لقد أخذ تكرار اللازمة عند الشاعر شكلين :
أ - تكرار اللازمة غير الممتدة في القصيدة، فتكون من كلمتين وتتكرر داخل القصيدة بشكل رأسي.
ب - تكرار اللازمة الطويلة اليت تتشكل من سياقات لغوية متددة ذات صدي أوسع وانتشار أكثر لكثرة ألفاظها وإيقاعاها .

مثال النمط الأول يقول الشاعر في داليته التي عارض هـا دالية النابغة الذبياني وهي في بر
البسيط:



كم مارس العلم حت صار منفردا لا لا لا لا لا لا ـأزدي $\qquad$



 علي الصدي أو الترديد لما ير يد الشاءر أن يؤ كد عليه أو يكشف عنه بشكل بئلع بيتعد به عن النمطية الأسلو بية.



أما اللازمة الطويلة فتتكون من وحدات متداخلة متالاحمة تلاحما يحدث هِا تأثيرًا قويًا وفاعلية في نفس المتلقي، لأنّها تمتد عبر سطر شعري متكامل وتتخلذ بناء لغويا متعددا، ليتمكن الشاعر من التعبير والتنفيس عما يبول في خاطره من حسرات وآهات من خلالما، وتنوعت في مواقعها، فكانت على شكل افتتاحيات القصيدة، أو في وسطها، أوفي آخرها، فهو إذاً لايخرج عن الإطار التقليدي لبناء القصيدة العربية، ومع هذا لايستطيع إغفال هذه الظاهرة في شعره؛ لأنّها داخلة في صميم تر كيب النص الشعري، وتشكّل محطات منتظمة في خلق إيقاعات شعرية متساوية 「. وقد استخدم الشيخ هذا النمط في شعره بقوله من بحر الرمل : واحد لا شيء يشبهه أبدا قلبي_ـيوّحده واحد لا شيء يشبهه أبدا قلبي يفرّده واحد لا شيء يشبهه أبدا قلبيـــــي يوقّره واحد لا شيء يشبهه أبدا قلبي يمجّده واحد لا شيء يشبهه أبدا قلبي يعظّمه واحد لا شيء يشبهه أبدا قلبي يقدّسه
واحد لا شيء يشبهه أبدا قلبي يتورق له
واحد لا شيء يشبهه أبدا قلبيــيشوق له
واححد لا شيء يشبهه أبدا قلبيـــيـن له
واحد لا شيء يشبهه أبدا قلبي يسير له
واحد لا شيء يشبهه أبدا قلبي يشير له
واحد لا شيء يشبهه أبدا قلبي يذل له

|  | أبدا قلبي | واحد لا شيء يشبهه |
| :---: | :---: | :---: |
|  | أبدا قلبي يلين له | واحد لا شيء يشبهيهِ لا |
|  | أبدا قلبي يدين لها لـ | واحد لا شيء يشبيهه |
|  | أبدا لا زلت أطلبه | واحد لا شيء يشّهيهِ لا |
|  |  | واحد لا شيء يشبهِ |
|  |  | ويقول أيضا من بر الر |
|  | لا إله سوى اللّ | نوكّ |
|  | لا معبود سوى اللّ | توك كلت على الهِ |
|  | لا لا مقصود سوى الها | نوكلت على الهّ |
|  | لا أحب سوى الها | لو كوكت على الله لا |
|  | لا لا | لوك كلت على الهّ |
|  | لا لا حب سوى اللّ | لنوكلت على الها |
|  | لا أريد سوى اللّ | لوك كلت على الها |
|  | لا لا لا | لوك كولت على الله لا لا |
|  | مراد سوى الله |  |
|  | لا اقول سوى اللا | نو كلت على الشّ |
|  | لا لا لا لول سوى اللهِ | نو كلت على الهِ |
|  | لا مقال سوى الله | لو كلت على الله لا لا |
| $\underline{y}$ |  | لوكلت على |

$$
\begin{aligned}
& \text { ( ( الشيخ الكبري، محمد الناصر بن المختار كبرا، ديوان سبحات الأنوار من سبحات الأسرار، ص: . } \\
& \text { (Y) الشيخ الكبري، محمد الناصر بن المختار كبرا، ديوان سبحات الأنوار من سبحات الأسرار، ص: اY I (Y }
\end{aligned}
$$

عبّر الناظم في هذه القصيدة وسابقتها عن طريق اللازمة للتكرار، عن عمق تعلّقه بالذات الإلمية وحبّه وعشقه الذي لاشبيه له، ورجوعه من الغفلة إلى اليقظة، ويصف فيها أحوال الوجد والسكر


 المالزمة بتكرار أسمائه وصفاته العلى، وتعمّق فيّ فنائه بربه وتو ولو كله، وقلبه أصبح مصابا بسهم الحبّ، وليس له إله ولامعبود ولاقول ومقال ولا ححب ولامراد ولا مقصود سوى اللّ سبحاته إن للتكرار المقطي دورا بارزا في هندسة المفردات، وفي إحداث إيقاعها إذ يتوزع من خلال النص، ويكسبها خصائصه، لأنّه يسهم في بتانس النص وتلاحم أجز ائه. ولاشك أنّ التكرار المقطعي يعطي تنغيما ميزا في المقطع، وإيقاعا يوحي بالحالة النفسية للشاعر . مثاله قول الشاعر في بحر المضارع: يقين




$\qquad$


تتحرك هذه القصيدة في فضاء من التصورات الثنائية التشكيلية بين "اليقين - والذكر" و "الوصول - و النعيم" وتثبت هذه التصورات في مطلع القصيدة، "يقيين بالله يقين"، لأنّ اليقين تصور مضاد للشك، فإنّ الشاعر يماول إظهار ماييول في مشاعره من اليقين باللّ سبحانه وتعالى،ولذلك كان يقف أمام حضراته حتى يمد الوصول بكرضاته، ومن أجل ذلك يكاول مقاولياومة أعدائه وهي: "النفس، والشيطان، والدنيا"، ونتيجة لمذا الصراع العنيف يستعين الشيخ بــ الطه" للوصول إلى الله سبحانه وتعالى، والطريقة الوحيدة للخروج من مكائد هذه المغريات، ولسرعة الوصول إلى رضا الله هي مداومة ذكر الله في السرّ والمهر ليلا وهنارا؛ لذا اسم المولى سبحانه وتعالى تكرر أكثر من عشر ين مرة، وهذا التكرار يوحى للسامع بمايعتلج في شعور الشاعر . تم عقد مشهلا خياليا ربط فيه بين حاله وحال الطائر الحائم عندما اشتد عليه العطش، ويكارياج للإرواء، واختار الشاعر ألفاظا تبث الإيقاع الموسيقى للدلالة على ما يعتريه في أوقات اتصاله بالذات الإلفية من مثل: " أنيين، هزيزي، طنيي، ظنوي، رنيني، ريني، و كل هذه الألفاظ تدلّ على المعاناة، وما يعتلج في قلبه وينطق به لسانه، وجاء تكرار ضمير ياء المتكلم ليدلّ على التلذذ بذكر اله.

وما يذكر على المستوى الدلالي مايسمى بالانسجام المصدري في هندسة التوزيع "الصرفي" بين
 الحروف، ثانيا: الصيغة الصرفية للكلمات لكون كلّ منها مصدرا، ثالثا: في دلالة الكلمات، رابعا: في انسجامها إذ إفا تدل على شدة.

وهذا التكرار يؤ كد توق الشاعر إلى توظيف البنية الصرفية وبلورة صورة اليقين والذكر اليت تكابدها نفسه المشوقة، وغاية ما في الأمر أنّ الوحدة المكررة "يقيني" تضيف زغما للقيمة الشعرية.

## المطلب الثالث: التكرار البيالي:

هو التكرار الذي يأتي لرسم صورة، أو لتأكيد كلمة أو عبارة، تتكرّر دائما في القصيدة، وقد يمتد هذا التكرار ليشمل بيتين متتاليين . والشاعر يستخدم هذا التكرار ليشكلّ في شعره إيقاعًا موسيقاً، قادرًا علي نقل التجربة الشعورية، يُجعل الكلمة المكررة المفتاح الأساسي للولوج إلي عالم النص الداخلي، فالشاعر تبعًا لذلك يختار الأسلوب الذي يوافق بتربته، وينسجم مع موقفه، لينقل إحساسه عبر مؤثرات، تنبي بحدث عحدد أوموقف معين . وقد اتخذ التكرار البياني في شعر محمد الناصر شكال جميلا، هو بمثابة اللازمة الشعرية التي تضبط إيقاع حر كة الدلالات وتبثّه من سرور عاطفيّ وأسلوب جدلي إنكاري، لشحن عواطف المتلقي، وتوجيهها نحو الاندماج في موقف الشاعر. ومن أمثلة التكرار البياني الوارد في قصيدة الشاعر من بحر المتقارب:



لأبـ
$\qquad$ -

ن






لقد عبّ الشاعر من خلال هذا التكرار البياني عن موقفه من الذي يخالف منهجه، وقد استخدم أسلوب التكرار في مطلع القصيدة الذي يشابه أسلوب الحوار بينه وبين المنكر، لكي يظهر مشاعره

الداخلية وذلك في قوله:
!


وقد اقتبس الشاعر هذا الأسلوب من القر آن الكريع، قال تعالى: \}فَمَنْ حَاجَّكَ فِيهِ مِنْ بَهْدِ مَا
 فَنَجْعَلْ لَعْنَتَ اللَّهِ عَلَى الْكَاذِبِينَ

$$
\begin{aligned}
& \text { ( ( ) ( ) سورة آل عمران، آية: الT. }
\end{aligned}
$$


 إليها. ومن أجل ذلك استعمل أسلوب التكرار في كلمة "ولاتنكروا" فيّ كيّر من الأئيات، فنهامث عن الإنكار بدون الأدلة الصريةه، ثم التفت إلى اتباع طريتته الصوفية ودعاهم إلم نبذا الجادلة محم النكرين. وقد استعمل الشاعر النعل الضضارع فيُ تكراره، ليدفع إنكار الناس لماهو عليه وأصحابه يُ الحال والاستقبال، وهذا يدلّ على شدة تُسكه بـه بتلك الأمور والأعمال.






 المسلمين وأعدائهم، ويوحي رقص الأبدان بشدة الشوق وحضور القلب وهو مظهر صوفٌ يوحي بالتجلي. وقد نتج هذا التكرار من صراع عميق وشعور دقيق في نفس الشاعر، وجاء التكرار البياني عملا بششحنة دلالية وإيقاية معا، نظم الدنقة الشعرية في الأبيات، ومتع الأذن بر بنينه لماءمعته الموقف.

المطلب الرابع: النكرار الموصول والمصولي :

$$
\begin{aligned}
& \text { (1) سورة آل عمران، آية: \&7. }
\end{aligned}
$$

أ- التكرار الموصولي:

هو نوع من أنواع التكرار، تتكرر فيه كلمة أو عبارة أوجملة في داخل بيت واحد بالصيغة نفسها وبالمردات عينها، وهو بذلك يعطي القارئ هزة ومفاجأة، مع قوة التعبير وجماله، وارتباط المكرر .ماحوله، للتغلب على الرتابة، التي يضفيها التكرار إذا فقد قوته وتفاعله في البنية الداخلية للقصيدة، ومثال هذا النوع من التكرار الذي يتفاعل مع البنية الداخلية للقصيدة قول الشاعر من بر المتقارب:


وقوفي
 ح
$\qquad$ س




ــلذكر ذروين


رنيني


#  

ـالدف صلولي $\qquad$ صلولين
ن -

بند كلّ بيت من تلك الأبيات تتكرر فيه كلمة أوجملة مرتين أو أكثر داخل البيت بالصيغة نفسها والمفردات عينها، ومثل هذا الأسلوب من التكرار يقوم بفاعلية تعبيرية تعين على تنظيم الوحدات الجزئية التي يتشكل منها النص وتنسيقها، وذلك لإعطاء القصيدة شكال يشبه السلسلة المتصلة الحلقات ويحرك جر سها تحريكا متتابعا، بالنظر إلي أنّ هذا الجر سة وثيقة الصلة بالمعنى العام، إذ إنّ هذه الوحدات في إطارها النسقي هلا أهمية بالغة في إيقاع القصيدة الداخلي والخارجي، عبّر الشاعر من خلالما عن حر كة التقاطع والانشطار في الماور الرئيسة المشكّلة لبنية القصيدة ليركّ على المعاني التي يسعى إلى تحقيقها.

ب-التكرار المفصولي :
وهو لون من ألوان التكرار، إذ يقوم الشاعر بتكرار كلمة في بيت من الأبيات دون غيره الذي يليه داخل القصيدة على عكس سابقه، كما فعل ذلك الشاعر حين ذكر اسم شيخه (عثمان) ثثاني مرات في قصيدة تبلغ أبياها اثنين وثمانين بيتا، وهذا التكرار يكقق تناسبا حبيا وعاطفيا مع مُدو حه، إذ يعود إليه مرة بعد مرة أخرى، ويتبدى لنا هذا الأسلوب في قوله في برر الطويل:


ششف الملمة


بباب سوى عثمان غوث



لذلك لم أطلب سواك و لم أق
طابة القـ



وبالمصطفى والشيخ عثمان

طال الهوى

تر اقبا $\qquad$



وقهر الرجال و كيد الحاسدين، ويتوسل به في كشف مصائبه وملماته، إنّه يغرق في الذنوب وير جو العفو من الله، ثم أشاد بذكر شيخه عثمالمان يلمان يرفع إليه شكواه ومايؤلمه من أمر جماعة مغالطة باغية على الناس، يخلطون الحق بالباطل ويدبرون الدسائس والغو اية لدين اللّ،ولكي يتمكن من إيصال أفكاره ومناجاته ومعتقداته وفلسفته -وهذا ما حرص عليه الشاعر في شعره- كان يان يسعى إلى أن يكعل من هذا الأسلوب التكراري المفصولي يف الأبيات طريقة يشتكي إلى شيخه مرة بعد مرة بعد ذكر حاجته، وذلك على اختلاف أشكال الخطاب وألوانه، واستخدم أداة قادرة على التعبير لإخراج وبسط ما في ذهنه، وفي تصوير مشاعره وأحاسسيه وآلامه وهمومه التي أصابته يف حيا حياته، ولمبارزة عقدت تيارها بينه ويين بعض فئات البتمع اليت تضمر البغض والإنكار.


بحمد الله وعونه، قد تح هذا البحث المتواضع، وأسأل الله التوفيق والسداد، وأن يبعله نافعا ومفيدا، ويمكن أن أجمل أهم النتائج التي توصل إليها البحث خالال هذه الدراسة بما يأتي:

## نتائج البحث:

ا-كانت حياة الشاعر حافلة بالعلم منذ بداية حياته، و كان ينهل العلم ما ينهل، ولقد انكب على العلم في بيت أسرته عند والده وعمه، ثم انتقل إلى بيوت العلماء الكبار المختلفة لطلب العلم، كما اكتسب جلّ معلوماته وثقافته العلمية التي لاحصر هلا بالقراءة والدراسة والدأب الذي لايعرف الملل، والانكباب على ذخائر التراث العلمي الزاهر، وتنقلاته العديدة داخل البلد وخارجهه. كان للشاعر حظ وافر ودور فعال في البحال العلمي والإنتاج الأدبي في وطنه، وقد قدّم الخدمات العلمية والاجتماعية الجلية، مُاجعل الوطن يتمتع بمكانة علمية رفيعة، وثقافة راقية، و كان عصره عصرا ذهبيا، وفضة عظيمة، للإنتاج الثقافي الإسلامي والأدب العربي في نيجيريا. ץ ب-هناك إنتاج أدبي بدولتنا نيجيريا،يكفي لتلبية حاجات المناهج والمقررات والدراسات البلاغية والأدبية والنقدية وغيرها، بالمستويات العلمية المختلفة، و كذلك لاتكاد تقلّ أهمية نيجيريا في المساهمة بالإنتاج العلمي في الثقافة الإسلامية والأدب العربي عن باقي بالاد العالم الإسالمي.

ب-هذا البحث عبارة عن دراسة فنية لأساليب الخطاب البلاغية التكرارية الذي هو من وسائل الإقناع عند الأمة العربية، ويعد من عيون البيان في الأدب العربي شعره ونثره،لواحد من أدباء نيجيريا في القرن العشرين، الشاعر الناثر صاحب المؤلفات العديدة الشيخ عحمد الناصر بن عممد المختار الكبري.

ع-التجارب الحيوية والعقائد الصوفية والأوضاع الاجتماعية والشعور النفساين شديدة الصلة بالتكرار في خطاب الشاعر وفي الجدل والحوار، غايته الإفحام والإقناع والتأتير في المتلقي والتعبير عن اعتقاده والسعي في بثه بواسطة التكرار الاستهالي والبياني والمقطي واللازمي والأفقي والموصولي والمفصولي وغير ذلك. والبلاغة العر بية ذات صلة وطيدة بالتكرار والإقناع، لأنّها تسعى
 الخطاب الفاعلة والناجعة وو سائل الإقناع المؤثرة يف المتلقي.

ه-ناذج التكرار في شعر عممد الناصر اليت تقدمت تقع لتقريب الجانب المفاهيمي التكراري

 الصور لإقناع ذوي العقول بأهمية مايدعو إليه.

ฯ-الخطاب التكراري للشاعر نشاط فكري تواصلي يقصد التأنير النفسي والمعنوي والأخلاقي،
 تحقيق مقاصد عدددة بدقة، كما كان على وعي وإمان عميقين بسلطة النص وقدر ته على الفعل، وأنّه يعدل الشوق والحبّ والسلوك والاعتقاد الصويف، لأنّ الغاية القصوى اليت ينشدها يُنا في الخطاب هي التأثير في المتلقي تأينيرا تتحقق معه مقاصده المتعددة،والغايات الحددة اليت رسمها خلطابه بما

 أحوال شعوره وأحاسيسه، و كذلك بند الغرض الأخلاقي والسير على فـج الإسلام لايختفى من تكرار الشاعر لتحر يك عواطف الملتقين وانفعالاهقم على فعل الخيرات ومر اقبة الله تعالى.

## وهذا الجدول الإحصائي للبحث:

| صفحة <br> القصيدة <br> الديو ان | الغرض من التكرار | عددالأبيات | نوع التكرار | الأرقام |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| \|rr-1r| | ترغيب المخاطب في التزامه بأعمال الخير وعدم التكاسل | 1 ! | التكرار الاستهلالي | -1 |
| $118-117$ | الإرشاد إلى الطريق المثلى | 17 | التكرار الأفقي | -r |
| TY-0¢ | تقرير المعاين الممهدة قبل الألفاظ المكررة وتأثيرها في \|النفس | 11 | التكرار في ضمن <br> العبارة | -r |
| $\varepsilon 1-r v$ | التلنذ بذكر الممدوح | 1 r | التكرار اللازم غير <br> الممتد | $-\varepsilon$ |
| Mr-1r. | العمق في العشق والحب في الذات الإلهية | $r$. | اللازم <br> النكرار <br> الطويل | -0 |
| 1Y--11へ | تأكيد الخطاب الشعري لقصد إقناع المخاطب | r | التكرار المقطي | - 7 |
| $r \cdot-19$ | الحوار الجحلي للوصول إلى حقائق المعاني | 19 | التكرار البيالين | -V |
| 1Y--11^ | تنسيق البنية الداخلية، و بيان أها وثيقة الصلة بالمعنى العام للقصيدة | V | التكرار الموصولي |  |
| Y\& $0-Y \leqslant 1$ | طول الفصل في المناجاة مع الممدوح، وبيان التناسب الجي فيه | 9 | التكرار المفصولي | - 1 |

## التوصيات والاقتراحات:

1: هذه هي الماولة الأولى بالنسبة لذذا الموضوع، وأرجو أن تتلوها خطوات وعاو لات كثيرة
بعدها، تكمل مافيه من النقص، وتقوّم ماقد يكون فيه من اعوجاج.
r: أوصي الجلامعات الإسلامية والكليات والأقسام العربية، بتكثيف الدراسات والبحوث حول التراث الثقافي الإسلامي العربي النيجيري، نظرا لأنّ معظمه غخطط ومبعثر في مكتبات قلائل من العلماء، وغير معروف لدى كثير من الطلبة. r: ينبغي وضع دراسة الإنتاجات الأدبية والإسالمية، اليت لما علاقة بالوطن في المناهج والمقررات الدراسية لمواد الأدب والنقد الأدبي والبلاغة في المدارس والمعاهد والكليات والجامعات النيجيرية، فهذا يساعد الناشئين من الطلبة في ضبط أخبارهم وتاريخ بلادهم ويعين على حفظ تراثهم القيّم. ६: صرف همّة الأساتذة وطلبة الجامعات والمعاهد العليا، كذلك الميئات والمنظمات والمؤسسات العلمية بلمع التراث العلمي الكامن في نيجيريا وتحيقه، لأنّ هذا سوف ييين بطلان أقاويل أعداء الإسلام، ويقلل من بروز كتاباقم المنحرفة عن تقاليد الإسالام وتعاليمه. ه: توفير الدعم المالي من قبل حكومة الدولة والغسنين من الأثرياء،من أجل الدراسات حول هذا التراث العربي الإسامي بالمنطقة، ونشر مشرو ع الإسالم وتقافته.
 في الكفاح والمساهمة البارزة في ابلحالات العلمية العر بية والأدبية، وما علينا إلا الاقتداء بآثارهم في
هذه الخدمة .مزيد من الجهود.

-القر آن الكريع.
أ- الكتب:
ا-الباقلاين الإمام القاضي، أبوبكر عمد بن الطيب. 199 ام. (إعجاز القرآن). تُقق: السيد
أهمد صقر . مصر: دار المعارف، طه.

ץ-الباقالين الإمام القاضي، أبوبكر عمد بن الطيب. 9 ( 9 م. (الانتصارات للقر آن الكريم). غتقت: السيد الدكتور عالي عبد المعطي. يبروت-لبنان: دار الأمة، طr.
r-ابن فارس القزويني الرازي، أمها بن فارس بن زكريا. اللغة). ييروت لبنان: مطعة بيت عمد علي بيضون، طا
 السالم هارون. لبنان: دار الفكر للطباعة والنشر، د.ط.

هـ-الفيومي، أمد بن عمد بن علي. 9AV ام. (المصباح المنير). دراسة و تعقيق : يوسف الشيخ عمم. صيدا: المكتبة العصرية، طّ. צ-الدكتور، إيراهيم أنيس. د.ت. (موسيقى الشعر) . صيدا: المكتبة العصرية، طا.
 الفكر، ط1.
^-خطيب القزوين، جمال الدين عمد بن عبد الرممن. د.ت. (الإيضاح في علوم الالبلاغة) لبنان: مؤ سسة الكتب الثقافية، طr.
q-الحسن بن المسين العر افي. (. . آم. (حر كة الإيقاع في الشعر العربي المعاصر). ييروت لبنان: دار المعرثة، طا.

- ( - ابن رشيق، الحسن بن رشيق القيرواين. عبد الحميد المنداوي. صيدا بيروت-لبنان: المكتبة العصرية، طץ.

11-رجاء عيد. د.ت. (لغة الشعر، قراءة في الشعر العربي الحديث). مصر: منشأة المعارف
الإسكندرية، د.ط.

اللغوي). مصر: مكتبة الخانبي، ط1.
 دار الفكر. طه1 .

६ ا-سيد أ حمد الماشثي. د.ت. (جواهر الأدب في أدبيات وإنشاء لغة العرب). بيروت-لبنان: مؤ سسة المعارف، طז.

1- ا- شررتح عصام. 0 . . 「ץ. (الظواهر الأسلويية في شعر بدوي الجبل). دمشق: دار التراث العربي، ط1. 7 ا 7 -ابن الأثير، ضياء الدين نصر اللهُ بن عمد. 9 19 ام. (جوهر الكتز). تُقيق د-عمد زغلول سالم. بيروت-لبنان: دارالمعرفة، طا.

V V ابن الأتير، ضياء الدين نصر الله بن عمد. .991م. (المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر). تُقيق: عي الدين عبد الحميد. بيروت-لبنان: المكتبة العصرية، د.ط.
1^ا-عبد الحميد بن رشيد جيدة. •ه1 ام. (الاتجاهات الجديدة في الشعر العربي المعاصر). بيروت-لبنان: دار الأمة، طا.

9 1-جلال الدين السيوطي، عبد الرحمن بن الكمال بن أبي بكر. 910 ام. (الإتقان في علوم القرآن). مصر القاهر: دار الأمة، طץ.
. الدين. بيروت-لبنان: دار الكتب العلمية، طץ. | (ا- الدكتور، عبد العزيز عتيق. \&991، (علم المعالي). مصر: دار الآفاق العربية، طץ. Y Y-الدكتور، عبد المطلب محمد. 990 ام. (بناء الأسلوب في شعر الحداثة). مصر: دار المعارف، ط1.
 مصر: المكتبة الأزهرية للتراث، طا.

६ ₹-الثعالبي أبومنصور، عبد الملك بن محمد بن إسماعيل. 991م. (فقه اللغة). تحقيق: أمين نسيب. بيروت-لبنان: دار الجبل، ط1.

 القاهرة: شر كة القدس للتصرير، طا.

VV صيدا، طץ.
 طץ.

9 9 -البحاحظ أبو عثمان، عمرو بن بحر . 97 1م. (البيان والتبيين). بيروت : دار صعب، طץ.
 قاريونس، ط|.

اب-عميش العربي. 1 + 「「م. (القيم الجمالية في شعر محمود درويش). مصر: دار الفكر العربي،

ץץ－كهون جون． 991 ام．（بناء لغة الشعر）．ترجمة：أحمد درويش．مصر：دار المعارف، طץ． ケケ－عمد بنيس． 9 1 9 ام．（ظاهرة الشعر المعاصر في المغرب）．（مقارنة بين بنيوية تكوينية）． بيرروت：دار العودة بيروت، د．ط．
 ．2．

0ب－الشيخ الكبري، عمد الناصر بن عمد المختار كبرا．991 ام．（جلاء البصر في تربمة جدنا
الثيخ عمر كبر) كانو نيجير يا: مطبعة دار القادرية، طا.

ฯ 4－الشيخ الكبري، عممد الناصر بن معمد المختار كبرا．（نيل الابتهاج بتطريز الديباج）．مكتبة دار القادرية، كانو نيجيريا، غخطوط．

V「－ناقدة، نازك الملائكة． 970 ام．（قضايا الشعر المعاصر）．بغداد：دار التضامن، طץ．人 人 الناصرية）．كانو نيجيريا：مطبعة شريف بلا غباري، ط1．

9 9－الشيخ الكبري، عمد الناصر بن عمد المختار كبرا． 999 ام．（ألفية السيرة）．كانو نيجيريا：مطبعة دار القادرية، ط｜．
－ع－الشيخ الكبري، عمد الناصر بن معمد المختار كبرا． 99 ام．（ديوان سبحات الأنوار من سبحات الأسرار）．تُقيق：خليفة قريب اللّ．كانو نيجيريا：مطبعة دار القادرية، طا．
 نيجيريا：مطبعة شريف بلا غباري، ط｜．

ج－الر سائل الجامعية：
「६－الأستاذ الدكتور شيخو، أحمد سعيد غلادنتي． 99 1م．（حر كة اللغة العربية وآدابها في
نيجيريا). القاهرة: دار المعارف، طr. القاهرة .

「₹
 موسى يرأدوا ولاية كاشنة نيجيريا．

؟ ؟－الدكتور، شيخ عثمان كبرا．．．．「．（الشعر الصوفي في نيجيريا دراسة تحليلية لبعض غماذج）．بحث مقدم لنيل درجة دكتوره في الأدب العربي بقسم الأدب العربي．جامعة الأزهر الشريف مصر． 0 العشرين الميلادي）．رسالة دكتوره في الأدب العربي قدمت بقسم اللغة العر بية．بكامعة أممد بللو
 الناصر دراسة تحليلية لبعض النماذج）．قسم اللغة العربية جامعة بايرو كانو نيجيريا． VV دراسة بلاغية تحليلية لنماذج المختارة）．قسم اللغة العر بية جامعة بايرو كانو نيجيريا．

د－الدوريات والبكلات：
 للشيخ عبد القادر الجيلالي）．السيمينار．عقدها جمعية تطور اللغة العر بية والتربية الإسامية غيظو غورزو كانو．بساحة كلية الشيخ إبراهيم عمود للدراسات الإسلامية والعر بية العالية．• 1 • 「م．
9 -البحلة، صوت الوحدة. 1-r-7 . . 「ץ. تصدر بدار القادرية كانو نيجيريا.

- 0-الخليفة، قريب الله محم الناصر كبرا. Y . . . اللغة العربية والتربية الإسلامية في غرب إفريقيا). ندوة تعليم اللغة العربية والتربية الإسالمية في دول الساحل الإفريقي. تحت رعاية المنظمة العربية والتربية والعلوم (اليكسو).

والحممل الله في البدء وفي الخنتام.


[^0]:    
    
    
    

    $$
    \text { القادرية كانو نيجيريا، } 991 \text { (م)، ص:rr. }
    $$

[^1]:    ( ( ) شيخو، أمد سعيد غلادني (الأستاذ الدكتور)، حر كة اللغة العربية وآداهها في نيجيريا، ص:ג7 1.

[^2]:    ( ) أبو الخسين أمهد بن فارس بن زكرياء، مقاييس اللغة، ثقيق: عبد السلام هارون، طّ، (دار الفكر للطباءة والنشر، لبنان، د.ت)، مادة : طنب، جr، ص:تج (Y)
    
    

[^3]:    
    
    
    
    

